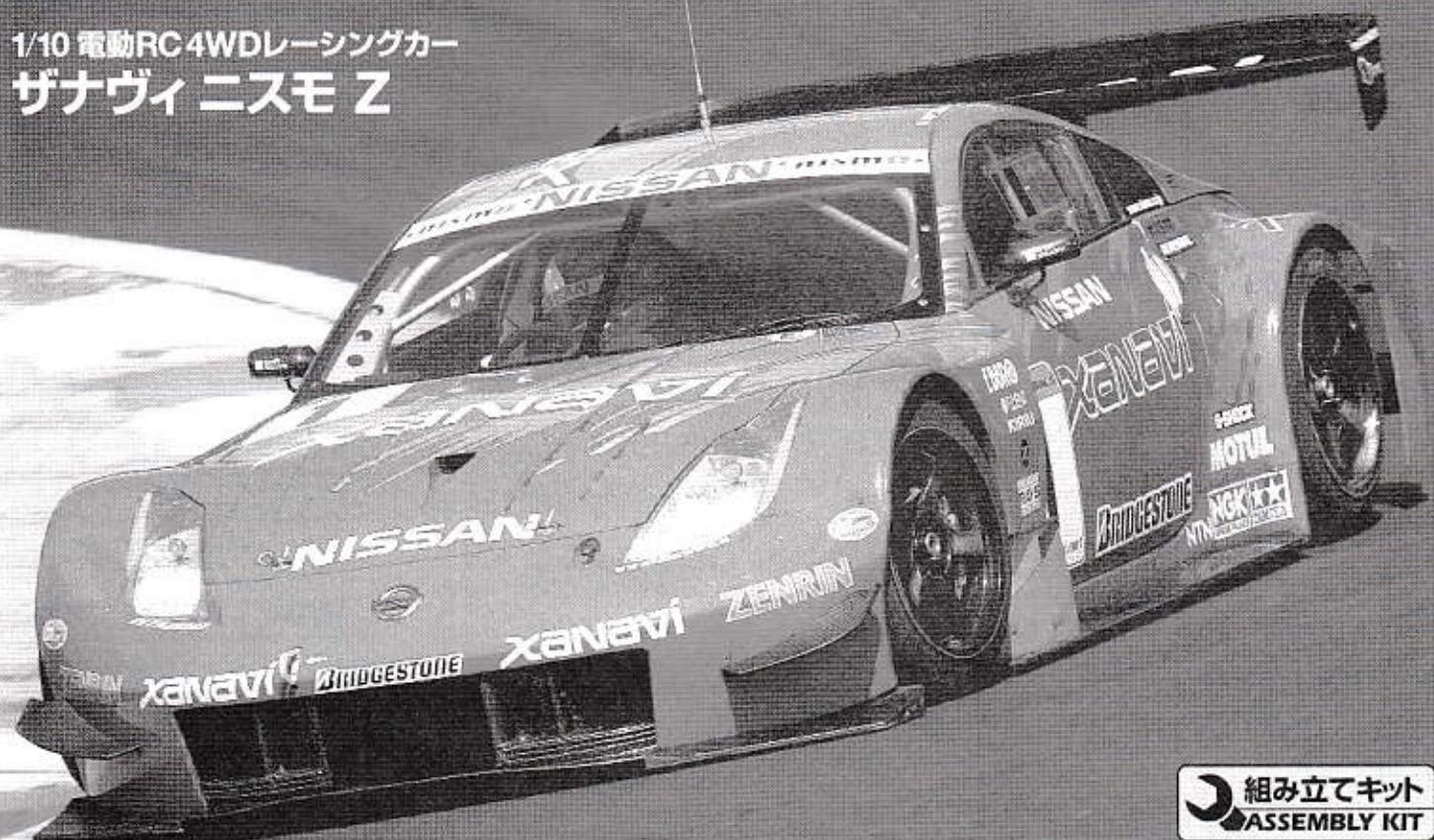


1/10 SCALE RADIO CONTROL 4WD HIGH PERFORMANCE RACING CAR

# Xanavi Nismo Z

1/10 電動RC4WDレーシングカー  
ザナヴィニスモZ



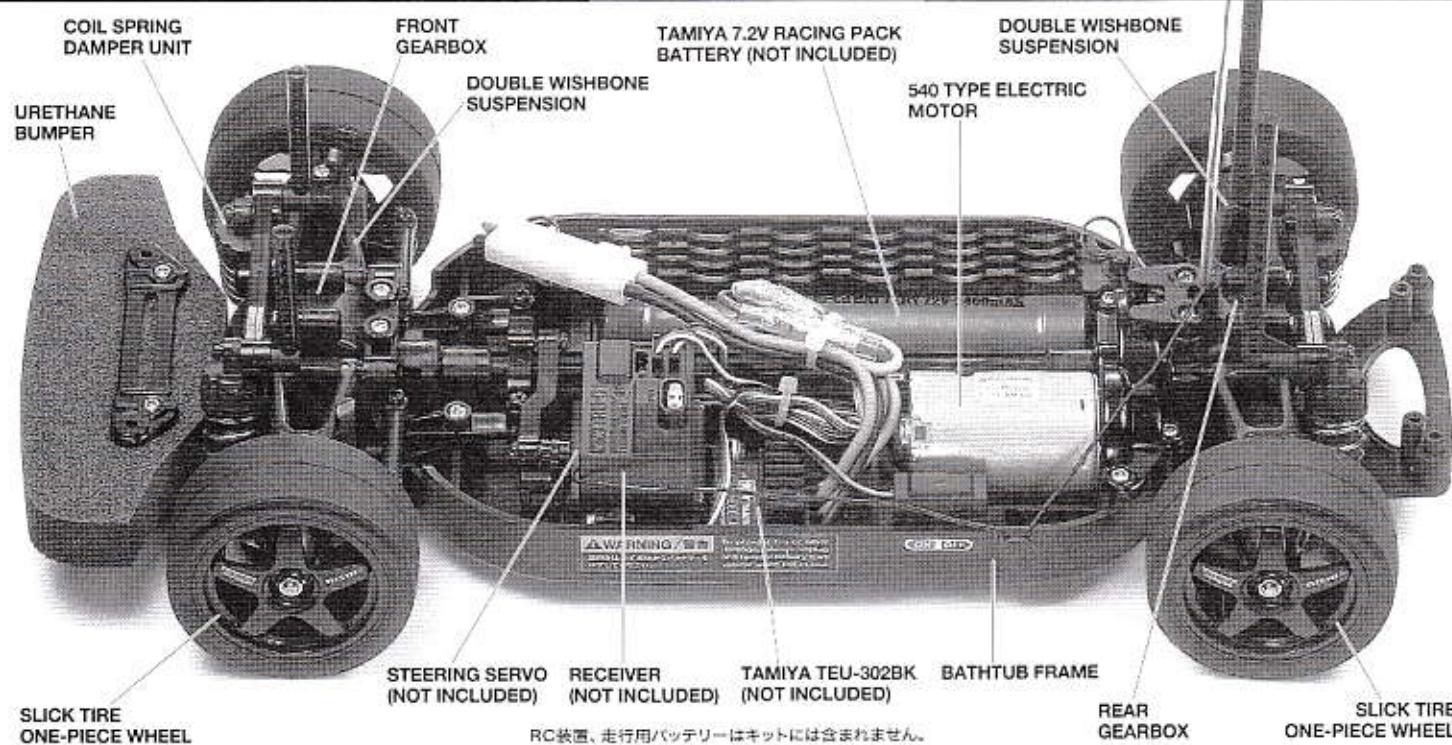
組み立てキット  
ASSEMBLY KIT

540タイプモーターつき

シャフトドライブ4WD

TT-01

TT-01シャーシ



RC装置、走行用バッテリーはキットには含まれません。

TAMIYA, INC.



3-7, ONDAWARA, SHIZUOKA-CITY, JAPAN.

# Xanavi NISMO Z

●小学生や組み立てになれない方は、模型にくわしい方にお手伝いをお願いしてください。



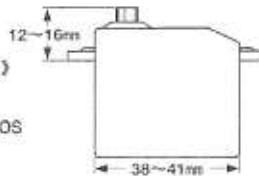
## 組み立てる前に用意する物 ITEMS REQUIRED ERFORDERLICHES ZUBEHÖR OUTILLAGE NECESSAIRE

### 《ラジオコントロールメカ》

このRCカーには、タミヤ・エクスペックGT-I プロボセット(FETアンプ付き2チャンネルプロボ)をおすすめします。また、タミヤC.P.Rユニット(受信機とFETアンプ一体型)も使用できます。★取り扱いについては、それぞれの説明書をご覧ください。

### 《走行用バッテリー・充電器》

このキットはタミヤ・バッテリー7.2Vカスタムパックおよびレーシングパック専用です。専用充電器とともにご用意ください。



### 《使用できるサーボの大きさ》

SUITABLE SERVO SIZE  
GRÖSSE DER SERVOS  
DIMENSIONS MAX DES SERVOS

### RADIO CONTROL UNIT

Tamiya EXPEC GT-I R/C system (2-channel R/C unit with FET speed controller) is recommended for this model. Tamiya C.P.R. Unit (FET speed controller with receiver) is also compatible.

★Refer to the instruction manual included with the R/C unit.

### POWER SOURCE

This kit is designed to use a Tamiya 7.2V Custom Pack or Racing Pack. Charge battery according to manual supplied with battery.

### RC-EINHEITEN

Das Tamiya EXPEC GT-I R/C System (2-Kanal RC-Einheit mit FET Fahrtregler) wird für dieses Modell empfohlen. Die Tamiya C.P.R. Einheit (ein mit dem Empfänger kombinierter Fahrtregler) kann ebenfalls verwendet werden.

★Beachten Sie sich bitte die der RC-Einheit beigegebene Gebrauchsanweisung.

### STROMQUELLE

Für diesen Bausatz benötigt man den Tamiya 7,2V Custom Pack oder Racing Pack. Den Akku gemäß Anweisung aufladen.

### RADIOCOMMANDÉ

L'ensemble Tamiya EXPEC GT-I (ensemble R/C 2 voies avec variateur électronique) est recommandé pour ce modèle. Un élément de réception C.P.R. Tamiya ( combiné récepteur/variateur) est également utilisable.

★Se référer au manuel d'instructions de l'ensemble R/C.

### BATTERIE DE PROPULSION

Le moteur qui équipe ce modèle peut être alimenté par un pack d'accus batterie Tamiya 7,2V Custom ou Racing. Charger le pack selon les indications du manuel du pack et du chargeur.

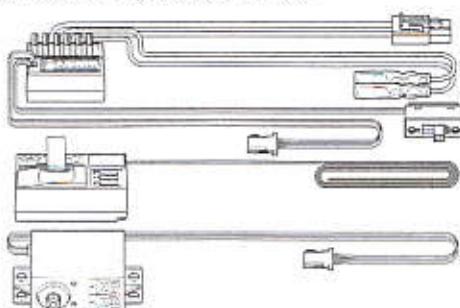
### 《使用する塗料》 TAMIYA PAINT COLORS / TAMIYA-FARBEN / PEINTURES TAMIYA

●タミヤからはスプレー塗料、筆塗り塗料のほか各種塗装用品が発売されています。16、17、18ページを参照し、使用する塗装色を用意してください。

●Tamiya spray paints, bottle paints and other painting materials are available from hobby shops. Refer to page 16,17 and 18 for necessary colors.

### タミヤ・エクスペックGT-I プロボ(FETアンプ付)

Tamiya EXPEC GT-I 2-channel R/C system  
Tamiya EXPEC GT-I 2-Kanal R/C System  
Ensemble R/C Tamiya EXPEC GT-I 2 voies

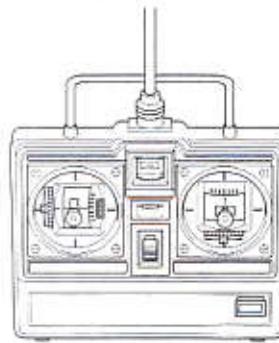
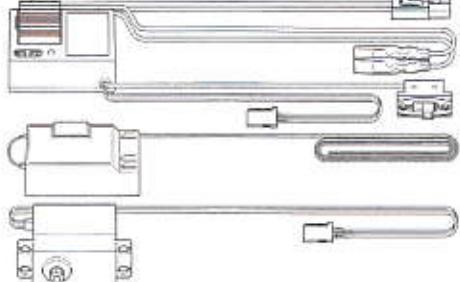


### FETアンプ付き2チャンネルプロボ

2-channel R/C unit with FET speed controller

2-Kanal RC-Einheit mit FET Fahrtregler

Ensemble R/C 2 voies avec variateur électronique



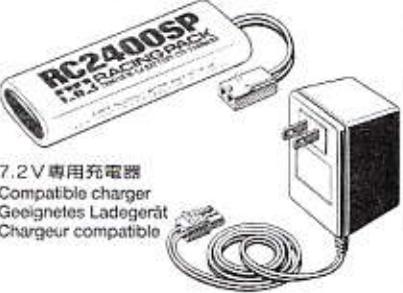
★ホイールタイプ送信機も選べます。  
★Wheel type transmitter is also available.  
★Ein Lenkrad-Sender kann auch verwendet werden.  
★Un émetteur de type volant est également utilisable.

### タミヤ7.2Vレーシングパック

Tamiya 7.2V Racing Pack

Tamiya 7,2V Racing Pack

Batterie Tamiya 7,2V Racing

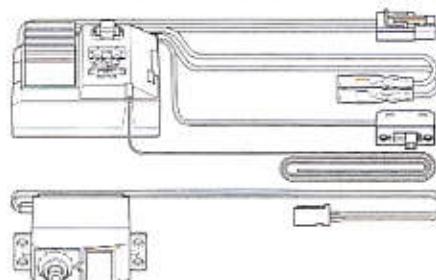


### タミヤ・C.P.R.ユニット

Tamiya C.P.R. Unit

Tamiya C.P.R. Einheit

Elément de réception C.P.R. Tamiya



### 《ポリカーボネート用タミヤカラー》

#### TAMIYA POLYCARBONATE PAINTS

PS-12 ●シルバー / Silver / Silber / Aluminium

PS-34 ●ブライトレッド / Bright red / Leuchtrot / Rouge brillant

PC-5 ●ブラック / Black / Schwarz / Noir

### タミヤ7.2Vレーシングパック

Tamiya 7.2V Racing Pack

Tamiya 7,2V Racing Pack

Batterie Tamiya 7,2V Racing



### 《プラスチック用タミヤカラー》

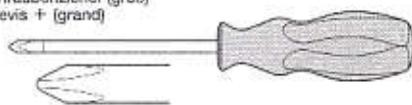
#### TAMIYA PLASTIC PAINTS

TS-29 ●セミグロスブラック / Semi gloss black / Seidenglanz Schwarz / Noir satiné



### 《用意する工具》 TOOLS RECOMMENDED / BENÖTIGTE WERKZEUGE / OUTILLAGE

+ドライバー(大)  
+ Screwdriver (large)  
+ Schraubenzieher (groß)  
Tournevis + (grand)



+ドライバー(小)  
+ Screwdriver (small)  
+ Schraubenzieher (klein)  
Tournevis + (petit)



ピンセット  
Tweezers  
Pinzette  
Précelles



### ラジオペンチ

Long nose pliers

Flachzange

Pince à becs longs

### ニッパー

Side cutters

Seitenschneider

Pince coupantes

### クラフトナイフ

Modeling knife

Modellbaumesser

Couteau de modéliste



### はさみ

Scissors

Schere

Ciseaux

### 即時接着剤(タイヤ用)

Instant cement

Secundenkleber

Colle rapide



★この他に、セロファンテープ、ヤスリや柔らかな布があると便利です。

★Cellotape, file and soft cloth will also assist in construction.

★Hilfreich für den Zusammenbau können sein:  
Tesafile, Felle, weiches Tuch.

★Ruban adhésif, lime et chiffon doux seront également utiles.



●組み立てる前に説明図を必ずお読みください。  
また、保護者の方もお読みください。

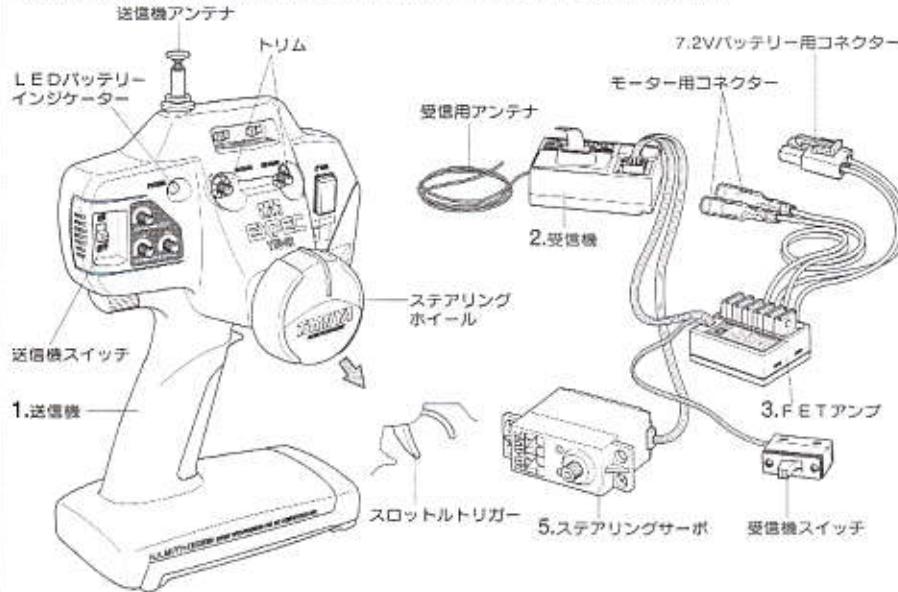


●小学生やうまく組み立てられない方は、保護者の方やR.C.カーにくわしい方にお手伝いをお願いしてください。

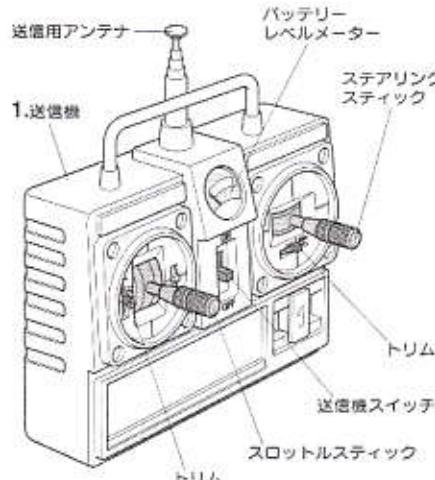


●色を塗る時や、接着剤を使う場合は必ず窓を開けて換気に注意してください。

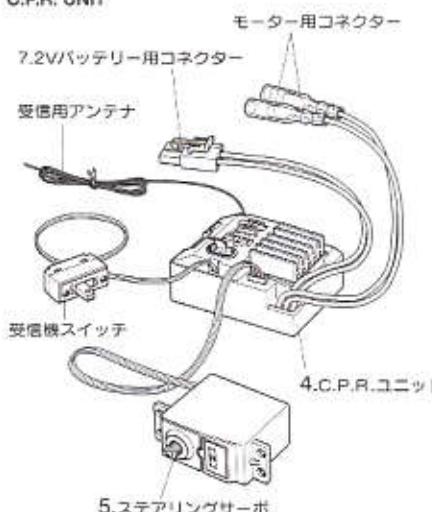
### 《タミヤ・エクスペックGT-I プロボ (FETアンプ付き)》 TAMIYA EXPEC GT-I 2-CHANNEL R/C SYSTEM (WITH FET SPEED CONTROLLER)



#### 《スティックタイプ送信機》 STICK TYPE TRANSMITTER



#### 《C.P.R.ユニット》 C.P.R. UNIT



### CAUTION

- Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model.
- When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury.
- Read and follow the instructions supplied with paints and/or cement, if used (not included in kit).
- Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to put any parts in their mouths, or pull vinyl bag over their heads.



●小さなお子様のいる場所での工作はおやめください。小さな部品やビニール袋を口に入れたる危険があります。



●工具で固い物を切らないでください。刃が折れるなどの危険があります。



●組み立てる時はまわりに注意してください。  
また、工具を振り回すようなことはやめてください。

### VORSICHT

- Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Falls ein Kind das Modell zusammenbaut, sollte ein beaufsichtigender Erwachsener die Bauanleitung ebenfalls gelesen haben.
- Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht.
- Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort bei-liegenden Anweisungen.
- Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Verhüten Sie, daß Kinder irgendwelche Bauteile in den Mund nehmen oder Plastiktüten über den Kopf ziehen.

### PRECAUTIONS

- Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage. La construction du modèle par un enfant doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte.
- L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particulier des couteaux de modélisme. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure.
- Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures et ou de la colle, si utilisées (non incluses dans le kit).
- Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyle sur la tête.

### 《2チャンネルプロボの名称》

- 送信機 = コントロールボックスとなるもので、ステアリング、スロットルの操作を電波信号に変えて発信します。
- 受信機 = 送信機からの電波を受け、それをアンプやサーボにつなぎます。
- FETアンプ = 受信機が受けた電波信号を電気的な信号に変え、車のスピードをコントロールします。
- C.P.R.ユニット = FETアンプと受信機が一体となったものです。
- ステアリングサーボ = 受信機が受けた電波信号を機械的な動きに変え、ハンドルを切ります。

### COMPOSITION OF 2 CHANNEL R/C UNIT

- Transmitter: Serves as control box. Steering wheel/stick and throttle trigger/stick movements are transformed into radio signals which are transmitted through the antenna.
- Receiver: Accepts signals from the transmitter and converts them into pulses that operate the model's servo and speed controller.
- Electronic Speed Controller: Accepts signals received from the receiver and controls the current going to the motor.
- C.P.R. Unit: The electronic speed controller is combined with the receiver in this unit.
- Steering servo: Transforms signals received from the receiver into mechanical movements.

### ZUSAMMENSTELLUNG DER 2-KANAL RC-EINHEIT

- Sender: Dient als Steuergerät. Lenkrad-/knüppel- und Gaszuggriff/-knüppelbewegungen werden in Funksignale umgewandelt und über die Antenne ausgesendet.
- Empfänger: Der Empfänger nimmt die Signale des Senders auf und wandelt sie in Steuerimpulse für das Lenkservo und den Fahrregler um.
- Elektronischer Fahrregler: Empfängt Steuersignale vom Empfänger und regelt den zum Motor fließenden Strom.
- C.P.R.-Einheit: Der Elektronische Fahrregler ist im Empfänger integriert.
- Lenkservo: Wandelt die vom Empfänger kommenden Lenksignale in mechanische Bewegung um.

### COMPOSITION D'UN ENSEMBLE R/C 2 VOIES

- Emetteur: sert de boîtier de commande. Les actions sur le manche de direction/volant ou sur le manche de gaz/gâchette sont converties en signaux radio transmis par le biais de l'antenne.
- Récepteur: capte les signaux de l'émetteur, les convertit en impulsions et contrôle les mouvements du(s) servo(s) et le variateur électronique de vitesse.
- Variateur électronique de vitesse: reçoit un signal du récepteur et régule la quantité de courant alimentant le moteur.
- Unité C.P.R.: ensemble combinant récepteur et variateur électronique de vitesse.
- Servo de direction: convertit les signaux émanant du récepteur en mouvements mécaniques.



作る前にかならず  
お読みください。  
Read before assembly.  
Erst lesen - dann bauen.  
Lire avant assemblage.

- ★組み立てに入る前に説明図を最後までよく見て、全体の流れをつかんでください。
- ★お買い求めの際、また組み立ての前には必ず内容をお確かめください。万一不良部品、不足部品などありました場合には、お買い求めの販売店にご相談ください。
- ★小さなビス、ナット類が多く、よく似た形の部品もあります。図をよく見てゆっくり確実に組んでください。金具部品は少し多目に入っています。予備として使ってください。
- クリス** このマークはグリスを塗る部分に指示しました。
- 必ず** 必ず、グリスアップして、組みこんでください。

- ★Study the instructions thoroughly before assembly.
- ★There are many small screws, nuts and similar parts. Assemble them carefully referring to the drawings. To prevent trouble and finish the model with good performance, it is necessary to assemble each step exactly as shown.
- Apply grease to the places shown by this mark.
- Apply grease first, then assemble.

- ★Vor Baubeginn die Bauanleitung genau durchlesen.
- ★Viele kleine Schrauben und Muttern etc. müssen genau der Anleitung nach eingebaut werden. Exaktes Bauen bringt ein gutes Modell mit bester Leistung.
- Stellen mit diesem Zeichen erst fett, dann zusammenbauen.

- ★Assimilez les instructions parfaitement avant l'assemblage.
- ★Il y a beaucoup de petites vis, d'écrans et de pièces similaires. Les assembler soigneusement en se référant aux dessins. Pour éviter les erreurs sur les stades du montage dans l'ordre indiqué,
- Graisser les endroits indiqués par ce symbole.
- Graisser d'abord, assembler ensuite.

\*の部品はキットには含まれていません。  
Parts marked \* are not in kit.  
Teile mit \* sind im Bausatz nicht enthalten.  
Les pièces marquées \* ne sont pas incluses dans le kit.

# A

## 1 ~ 11

袋詰Aを使用します  
BAG A / BEUTEL A / SACHET A

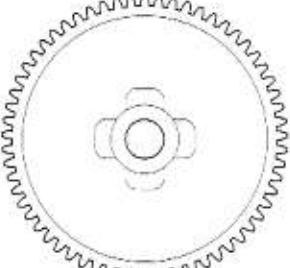
### 1 《スパーギヤの取り付け》

Attaching spur gear  
Einbau des Stirnrad  
Fixation du pignon intermédiaire

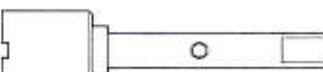
MA9 ×1 2×10mmシャフト  
Shaft Achse Axe

RB1 ×1 1150 ブラペアリング  
Plastic bearing Plastik-Lager Palier en plastique

GB2 ×1 スパーギヤストッパー  
Spur gear stopper Stirnrad-Mitnehmer Cale de pignon intermédiaire



GB5 ×1 61Tスパーギヤ  
61T Spur gear  
61Z Stirnradgetriebe  
Pignon intermédiaire 61 dents



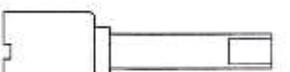
SB2 ×1 リヤプロペラジョイント  
Rear propeller joint Hinteres Antriebs-Gelenk Accouplement d'arbre de transmission arrière

### 2 《プロペラシャフトの取り付け》

Attaching propeller shaft  
Antriebswelle-Einbau

Mise en place de l'arbre de transmission

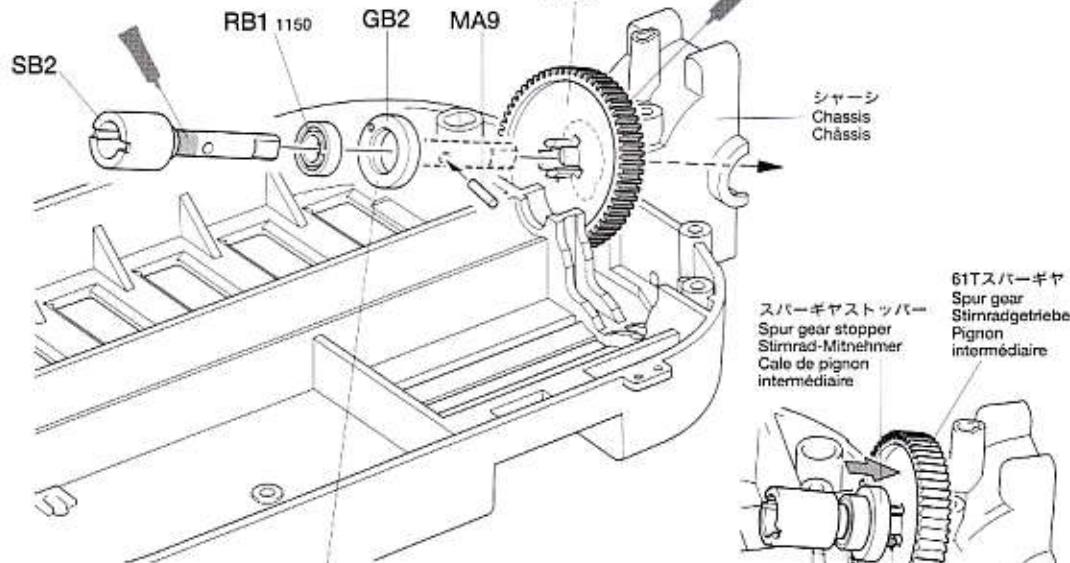
MA3 ×2 3×10mmタッピングビス  
Tapping screw Schneidschraube Vis taraudeuse



SB3 ×1 フロントプロペラジョイント  
Front propeller joint Vorderes Antriebs-Gelenk Accouplement d'arbre de transmission avant

### 1 《スパーギヤの取り付け》

Attaching spur gear  
Einbau des Stirnrad  
Fixation du pignon intermédiaire

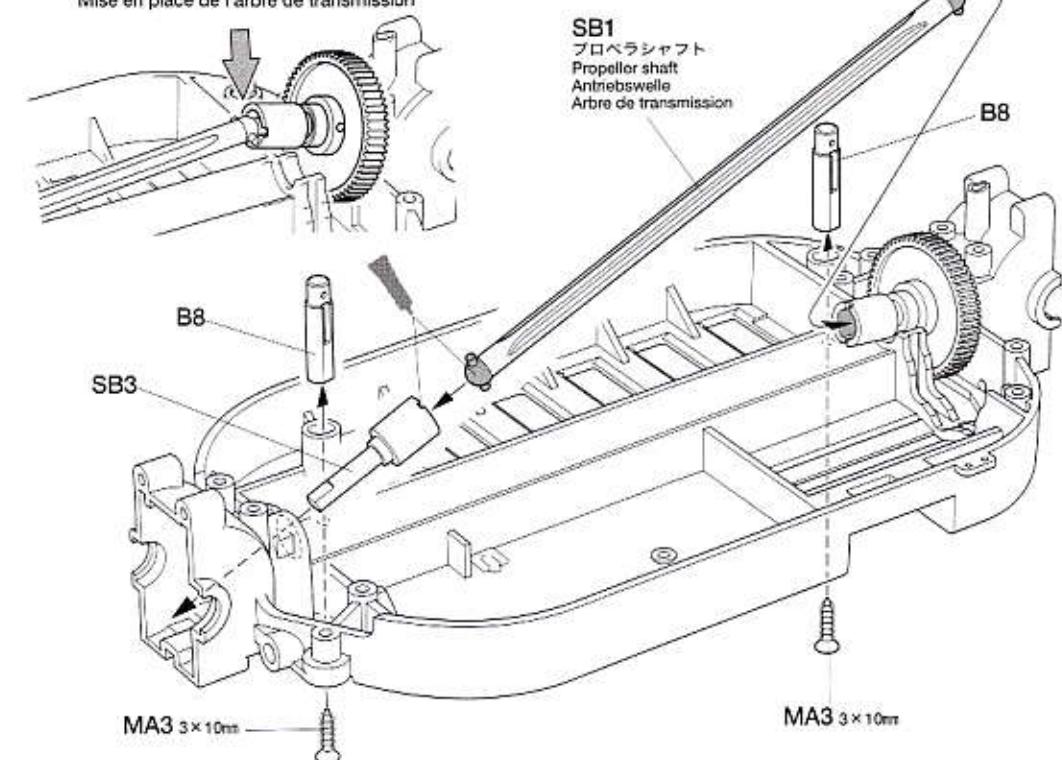


★前後の向きに注意してください。  
★Note direction.  
★Auf die Richtung achten.  
★Noter le sens.

★2×10mm (MA9) シャフトを落とさないように注意してください。  
★Make sure 2x10mm (MA9) shaft does not fall off.  
★Darauf achten, dass die 2x10mm (MA9) Achse nicht herausfällt.  
★S'assurer que l'axe 2x10mm (MA9) ne tombe pas.

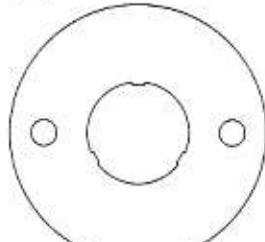
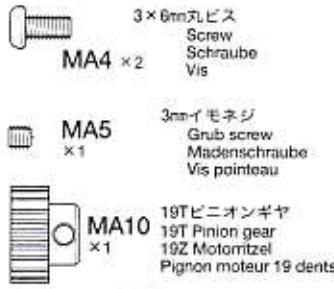
### 2 《プロペラシャフトの取り付け》

Attaching propeller shaft  
Antriebswelle-Einbau  
Mise en place de l'arbre de transmission



**3** モーターの組み立て

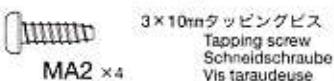
Attaching motor parts  
Befestigung der Motor-Anbauteile  
Fixation des pièces du moteur



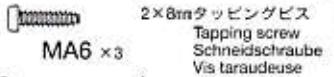
MA14 モーターブレード  
Motor plate  
Motor-Platte  
Plaquette-moteur

**4** モーターの取り付け

Attaching motor  
Motor-Einbau  
Fixation du moteur

**5** リヤデフギヤの組み立て

Differential gear assembly (rear)  
Zusammenbau des Differentialgetriebes (hinten)  
Assemblage du différentiel (arrière)



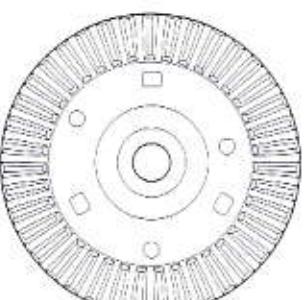
MA11 × 1  
ペベルシャフト  
Star shaft  
Stern-Achse  
Support de satellite



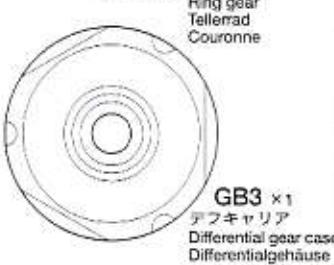
MA12 × 2  
ペベルギヤ（大）  
Large bevel gear  
Kegelrad groß  
Grand pignon conique



MA13 × 3  
ペベルギヤ（小）  
Small bevel gear  
Kegelrad klein  
Petit pignon conique



GB4 × 1 リングギヤ  
Ring gear  
Tellerad  
Couronne



GB3 × 1 デフキャリア  
Differential gear case  
Differentialgehäuse  
Carter de différentiel

**3** モーターの組み立て

Attaching motor parts  
Befestigung der Motor-Anbauteile  
Fixation des pièces du moteur

★モーターの向きに注意します。  
★Note direction.

★Auf die Richtung achten.

★Noter le sens.

六角棒レンチ  
Hex wrench  
Imbuschlüssel  
Clé Allen

MA5 3mm

MA4 3×6mm

A9

MA10 19T

MA14

モーター  
Motor  
Moteur

MA5 3mm

MA10  
19T

15mm

★シャフトの平らな部分にしめ込みます。

★Firmly tighten on shaft flat.

★Auf der flachen Seite des Schafles festziehen.

★Bloquer sur le méplat de l'arbre.

**4** モーターの取り付け

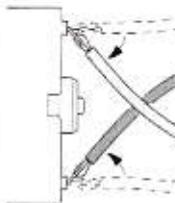
Attaching motor  
Motor-Einbau  
Fixation du moteur

★コードの端子部分を曲げます。

★Band terminals as shown.

★Anschlußkabel wie abgebildet biegen.

★Orienter les câbles comme indiqué.



A12

MA2 3×10mm

《ギヤ比》  
Gear ratio  
Getriebeübersetzung  
Rapport de pignonerie

19T標準 (8.35)

20T (7.93)

21T (7.55) -



★別売のピニオンギヤ (SP.356, 357) に交換することでギヤ比を変えることができます。この時A9とモーターを止める位置が違うので上図を参考に取り付けてください。またピニオンを交換する場合、必ずフルペアリング (OP.497) にしてください。

★You can change gear ratio using (50356, 50357) optional pinion gear set (available separately). When using optional pinion gear set, adjust motor position referring to the illustration above and attach ball bearing set (53497).

★Bei Verwendung des (getrennt erhältlichen) Zusatz-Ritzelsets (50356, 50357) kann die Getriebeübersetzung geändert werden. Wird vom Zusatz-Ritzelset Gebrauch gemacht, ist die Motorposition entsprechend obiger Abbildung einzustellen und das Kugellager-Set (53497) einzubauen.

★Vous pouvez changer le rapport de pignonerie en utilisant les sets (50356, 50357) de pignons optionnels (disponibles séparément). Lors de l'utilisation de ces pièces, régler la position du moteur en se référant à l'illustration ci-dessus et employer les roulements à billes du set 53497.

**5** リヤデフギヤの組み立て

Differential gear assembly (rear)  
Zusammenbau des Differentialgetriebes (hinten)  
Assemblage du différentiel (arrière)

MA13

MA11

MA12

GB3

MA13

MA13

MA12

GB3

MA6 2×8mm

MA12

MA12

GB4

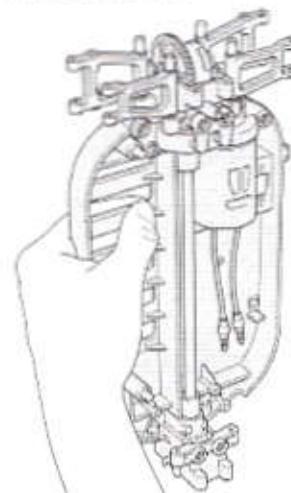
**6** 《リヤデフギヤの取り付け》  
Attaching differential gear (rear)  
Einbau des Differentialgetriebes (hinten)  
Installation du différentiel (arrière)

3×12mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

RB1 ×1 1150 プラベアリング  
Plastic bearing  
Plastik-Lager  
Paliere en plastique

RB2 ×2 1260 メタル  
Metal bearing  
Metall-Lager  
Paliere en métal

《ギヤケースの組み立て方》  
Gear case assembly  
Zusammenbau des Getriebegehäuses  
Assemblage du carter



★アームやギヤを取り付ける時は図のようにシャーシを立てておこなうと楽に作業ができます。

★During some steps, standing chassis lengthwise makes assembly easier.

★Bei manchen Bauschritten macht senkrechttes Aufstellen des Chassis die Montage einfacher.

★Au cours de certaines étapes, tenir le châssis verticalement rend l'assemblage plus facile.

**7** 《リヤアームの取り付け》  
Attaching rear arms  
Anbringung der hinteren Arme  
Fixation des triangles arrière

3×12mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

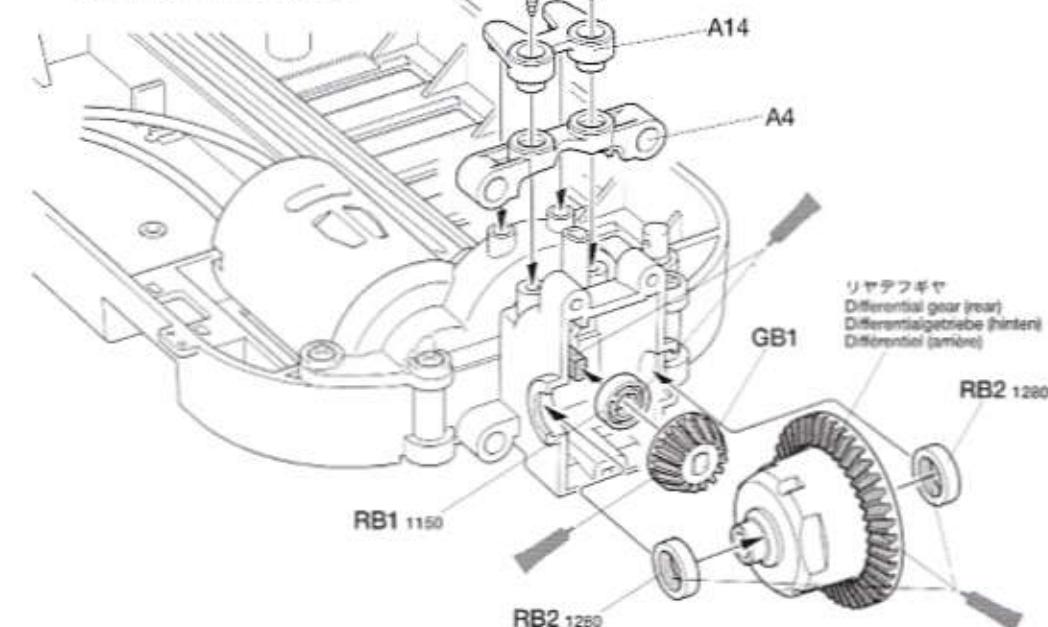
**8** 《リヤアクスルの組み立て》  
Rear axles  
Hinterachsen  
Essieux arrière

RB1 ×2 1150 プラベアリング  
Plastic bearing  
Plastik-Lager  
Paliere en plastique

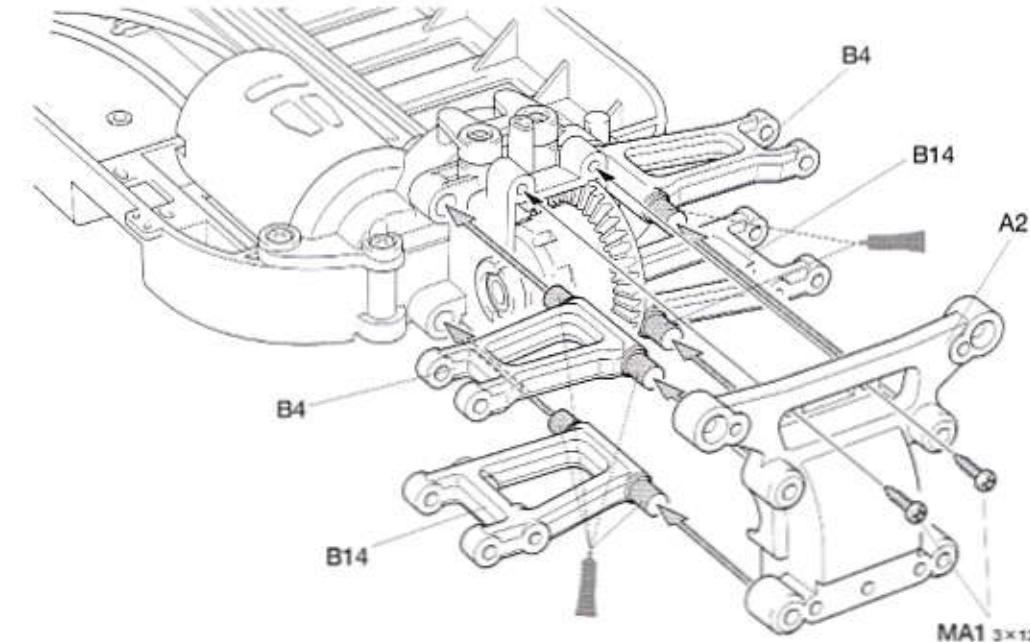
SB6 ×2 ホイールアクスル  
Wheel axle  
Radachse  
Axe de roue

**6** 《リヤデフギヤの取り付け》  
Attaching differential gear (rear)  
Einbau des Differentialgetriebes (hinten)  
Installation du différentiel (arrière)

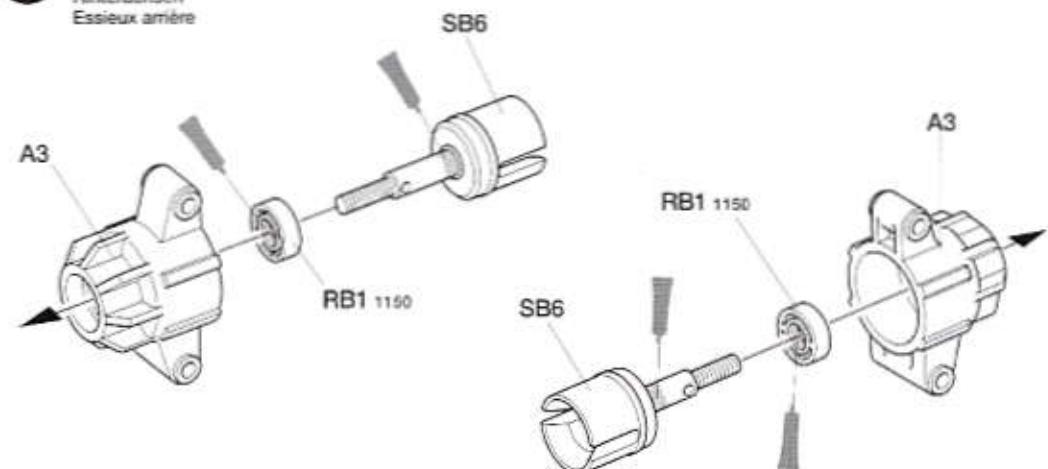
MA1 3×12mm  
MA1 3×12mm



**7** 《リヤアームの取り付け》  
Attaching rear arms  
Anbringung der hinteren Arme  
Fixation des triangles arrière



**8** 《リヤアクスルの組み立て》  
Rear axles  
Hinterachsen  
Essieux arrière



**9** 《リヤバンパーの取り付け》  
Attaching rear bumper  
Einbau des hinteren Stoßfängers  
Fixation du pare-chocs arrière

3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schnellschraube  
Vis taraudeuse

MA2 × 3

3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schnellschraube  
Vis taraudeuse

**10** 《リヤアクスルの取り付け》  
Attaching rear axles  
Hinterachsen-Einbau  
Fixation des essieux arrière

3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schnellschraube  
Vis taraudeuse

MA3 × 2

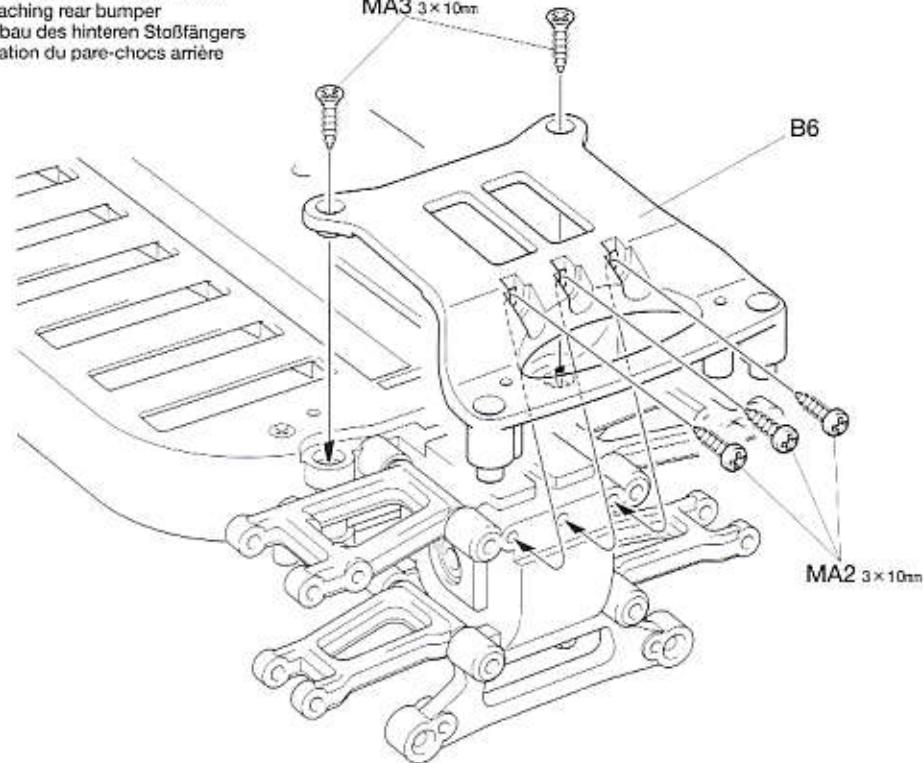
MA7 × 2 3×32mmスクリューピン  
Screw pin  
Schraubzapfen  
Cheville à vis

MA8 × 2 3×22mmスクリューピン  
Screw pin  
Schraubzapfen  
Cheville à vis

**9** 《リヤバンパーの取り付け》  
Attaching rear bumper  
Einbau des hinteren Stoßfängers  
Fixation du pare-chocs arrière

MA3 3×10mm

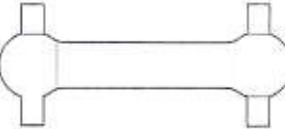
B6



**10** 《リヤアクスルの取り付け》  
Attaching rear axles  
Hinterachsen-Einbau  
Fixation des essieux arrière

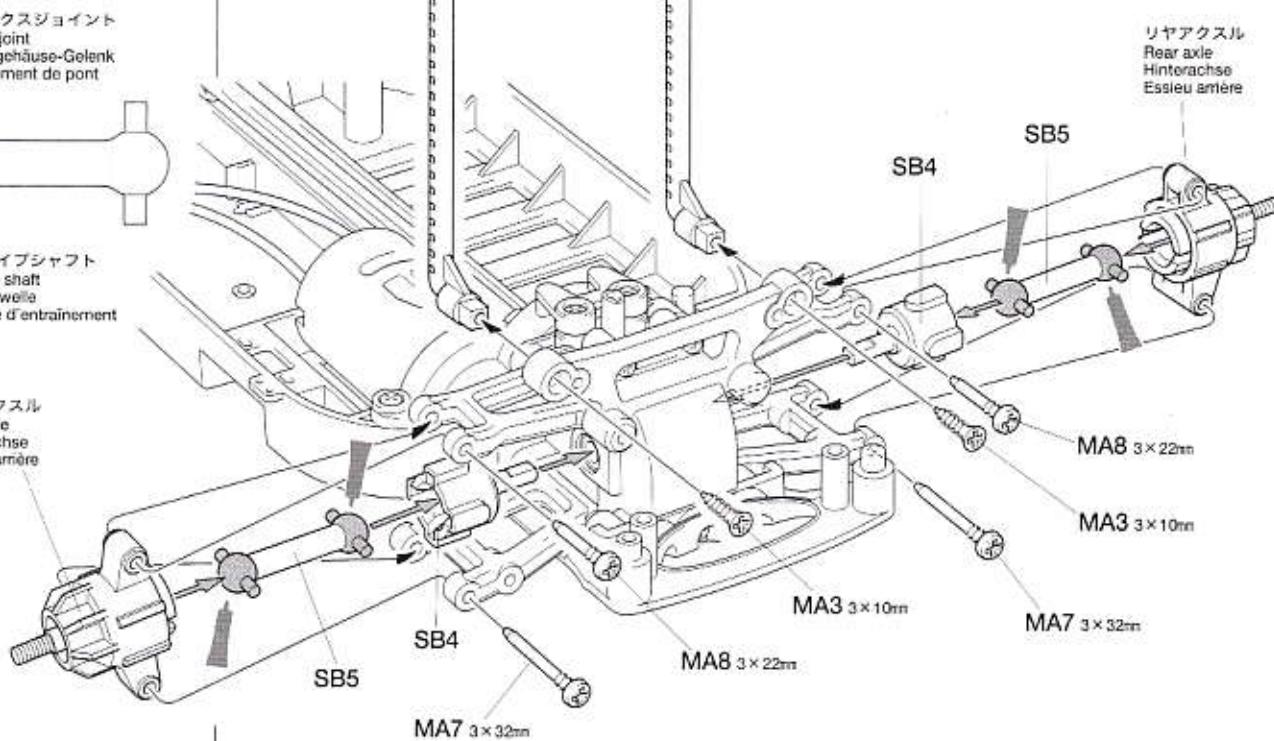
リヤアクスル  
Rear axle  
Hinterachse  
Essieu arrière

SB4 ギヤボックスジョイント  
×2 Gearbox joint  
Getriebegehäuse-Gelenk  
Accouplement de pont



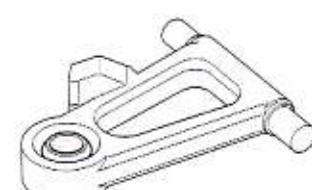
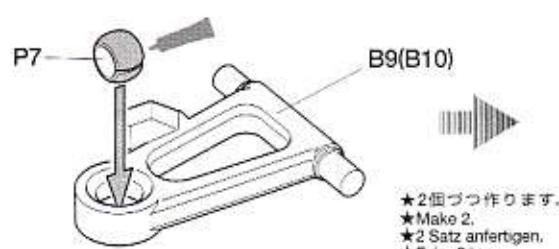
SB5 × 2 ドライブシャフト  
Drive shaft  
Achswelle  
Arbre d'entraînement

リヤアクスル  
Rear axle  
Hinterachse  
Essieu arrière



**11** 《フロントアームの組み立て》 ★図のようにP7にグリスを付け、B9、B10に押し込みます。  
Front arms  
Vordere Arme  
Triangles avant

★Apply grease to P7 and press into B9 and B10.  
★Auf P7 Fett auftragen und es jeweils in B9 und B10 eindrücken.  
★Appliquer de la graisse sur P7 puis emboîter dans les bras B9 et B10.



★2個づつ作ります。  
★Make 2.  
★2 Satz fertigen.  
★Faire 2 jeux.

**タミヤRCガイドブック**

ラジオコントロールモデルをより楽しむ方へのガイドブックです。RCの基本的な知識、競技の仕方等詳しく解説。ご希望の方は模型店におたずね下さい。

**タミヤの総合カタログ**

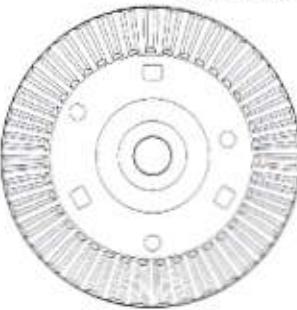
タミヤの全商品を掲載した総合カタログは年に一回発行。ご希望の方は模型店でおたずね下さい。

**B****12 ~ 23**袋詰日を使用します  
BAG B / BEUTEL B / SACHET B

- 12** (フロントデフギヤの組み立て)  
Differential gear assembly (front)  
Zusammenbau des Differentialgetriebes (vorne)  
Assemblage du différentiel (avant)

2×8mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

MA6 × 3

MA11 × 1  
ペベルシャフト  
Star shaft  
Stern-Achse  
Support de satelliteMA12 × 2  
ペベルギヤ (大)  
Large bevel gear  
Kegelrad groß  
Grand pignon coniqueMA13 × 3  
ペベルギヤ (小)  
Small bevel gear  
Kegelrad klein  
Petit pignon coniqueGB3 × 1  
デフキャリア  
Differential gear case  
Differentialgehäuse  
Carter de différentielGB4 × 1  
リングギヤ  
Ring gear  
Tellerad  
Couronne

- 13** (フロントデフギヤの取り付け)  
Attaching differential gear (front)  
Einbau des Differentialgetriebes (vorne)  
Installation du différentiel (avant)

3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

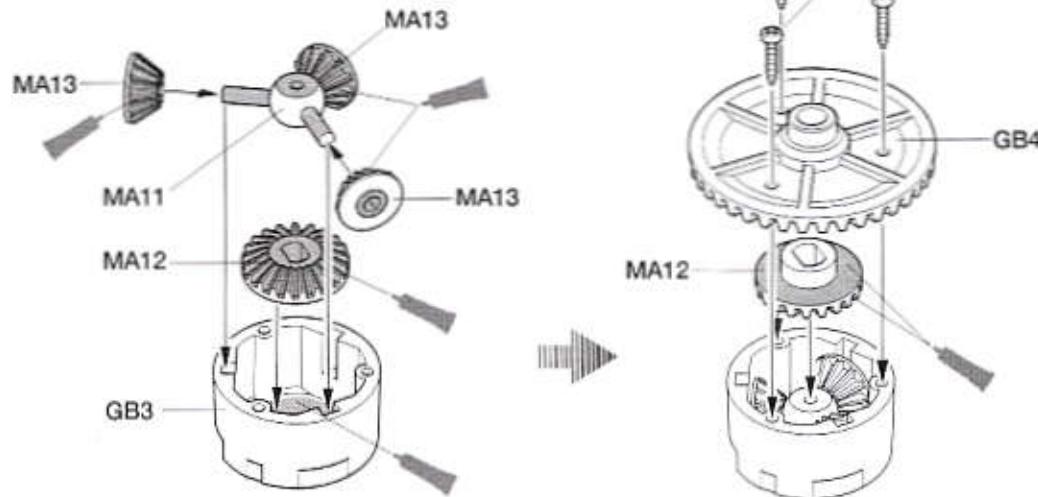
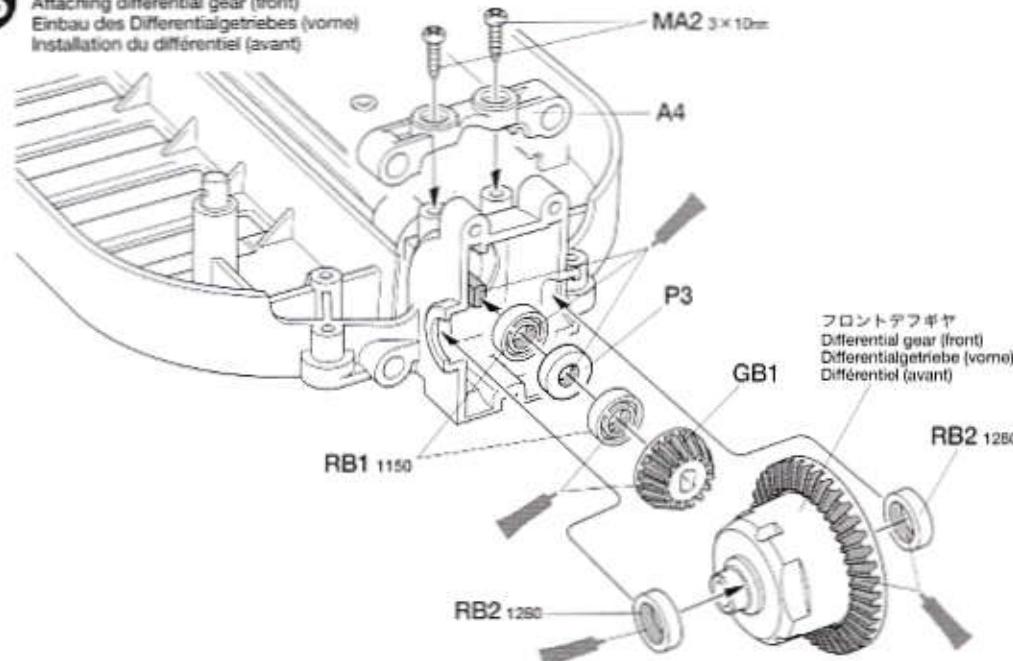
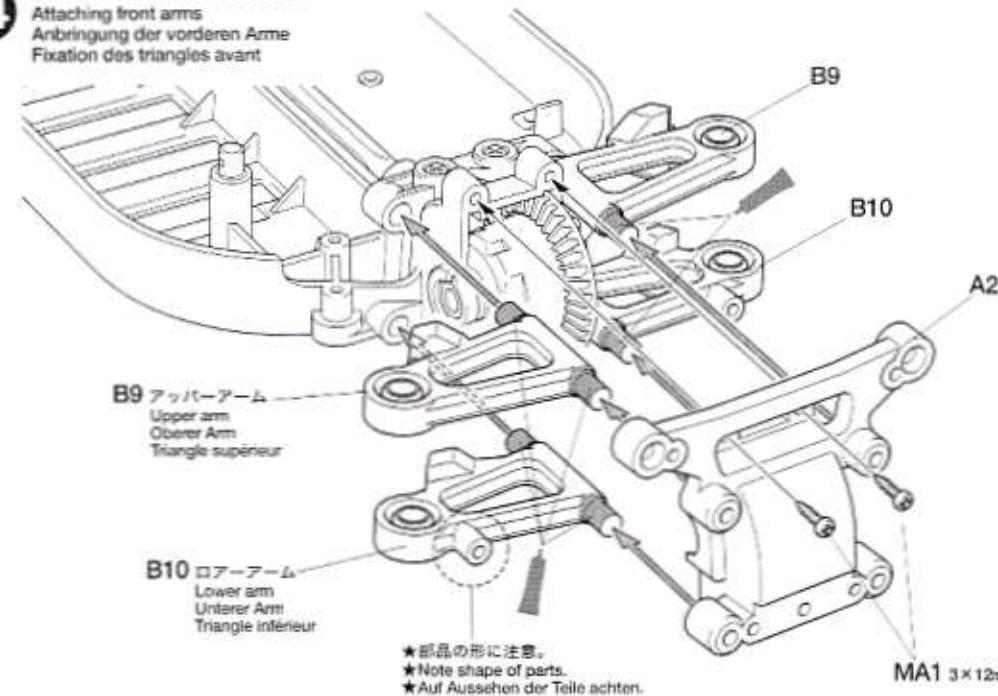
MA2 × 2

RB1 × 2  
1150 プラベアリング  
Plastic bearing  
Plastik-Lager  
Palier en plastiqueRB2 × 2  
1280 メタル  
Metal bearing  
Metall-Lager  
Palier en métal

- 14** (フロントアームの取り付け)  
Attaching front arms  
Anbringung der vorderen Arme  
Fixation des triangles avant

3×12mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

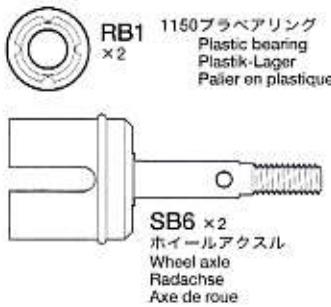
MA1 × 2

**12**《フロントデフギヤの組み立て》  
Differential gear assembly (front)  
Zusammenbau des Differentialgetriebes (vorne)  
Assemblage du différentiel (avant)**13**《フロントデフギヤの取り付け》  
Attaching differential gear (front)  
Einbau des Differentialgetriebes (vorne)  
Installation du différentiel (avant)**14**《フロントアームの取り付け》  
Attaching front arms  
Anbringung der vorderen Arme  
Fixation des triangles avant

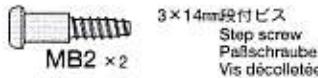
**15** 《フロントバンパーの取り付け》  
Attaching front bumper  
Einbau des vorderen Stoßfängers  
Fixation du pare-chocs avant



**16** 《フロントアクスルの組み立て》  
Front axles  
Vorderachsen  
Essieux avant



**17** 《ステアリングアームの組み立て》  
Assembling steering arms  
Zusammenbau der Lenkhebel  
Assemblage des bras de direction



**18** 《ダンバーの組み立て》  
Damper assembly  
Zusammenbau des Dämpfers  
Assemblage des amortisseurs

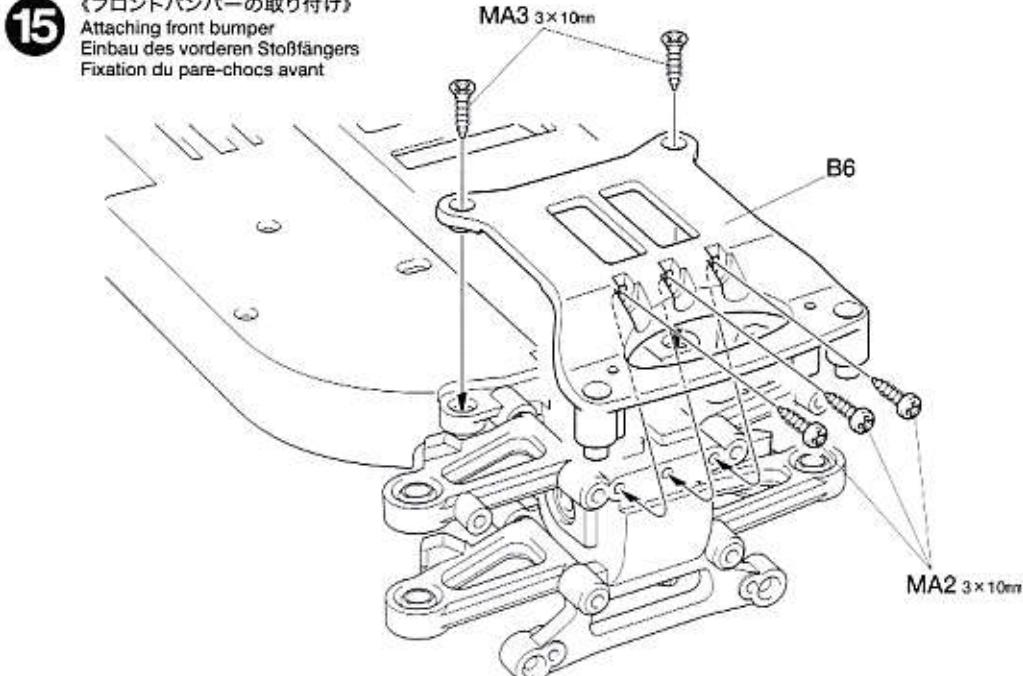


**TAMIYA CRAFT TOOLS**

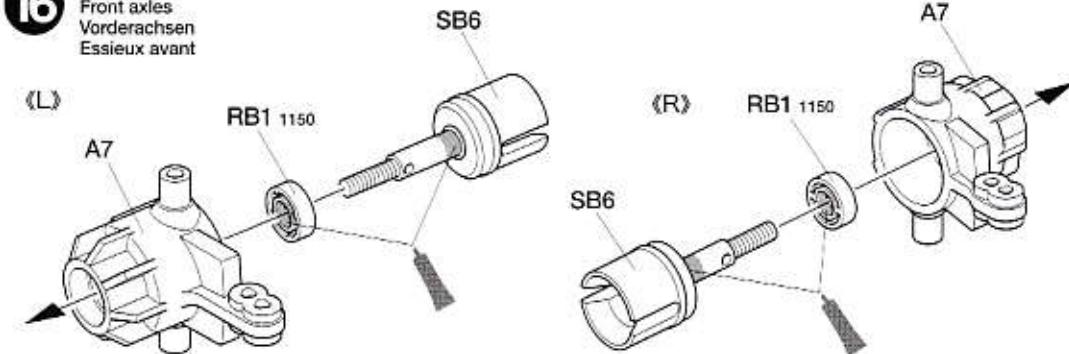
良い工具選びは模型づくりのための第一歩。本格派をめざすモデルerにふさわしいタミヤクラフトツール。耐久性も高く、使いやすい良品質な工具です。



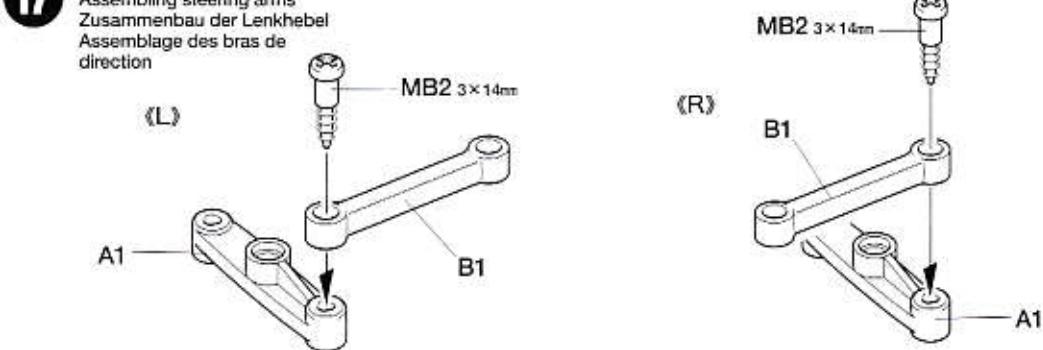
**15** 《フロントバンパーの取り付け》  
Attaching front bumper  
Einbau des vorderen Stoßfängers  
Fixation du pare-chocs avant



**16** 《フロントアクスルの組み立て》  
Front axles  
Vorderachsen  
Essieux avant

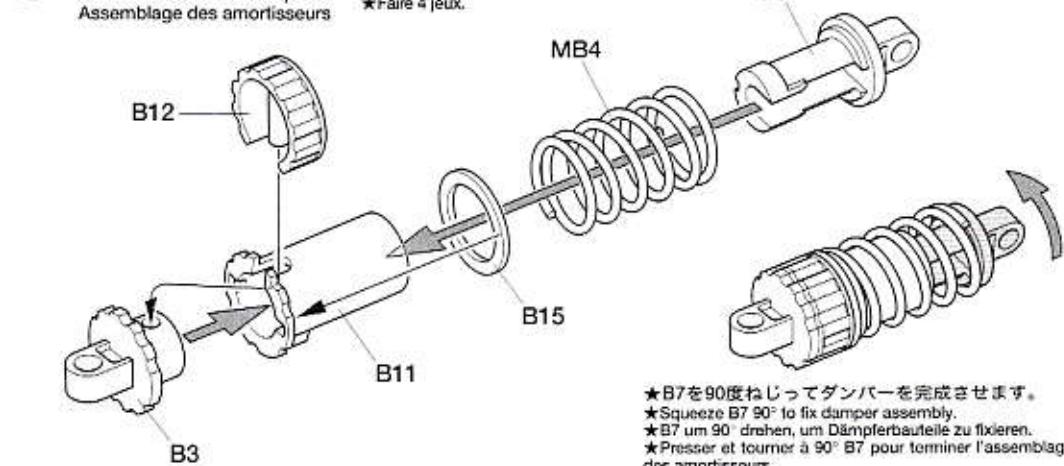


**17** 《ステアリングアームの組み立て》  
Assembling steering arms  
Zusammenbau der Lenkhebel  
Assemblage des bras de direction

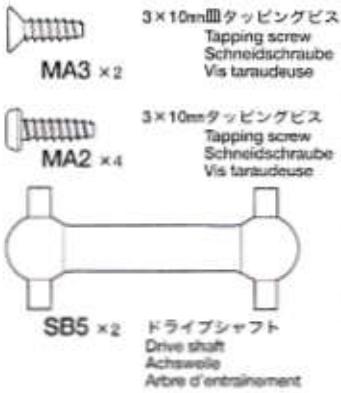


**18** 《ダンバーの組み立て》  
Damper assembly  
Zusammenbau des Dämpfers  
Assemblage des amortisseurs

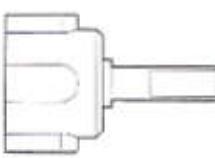
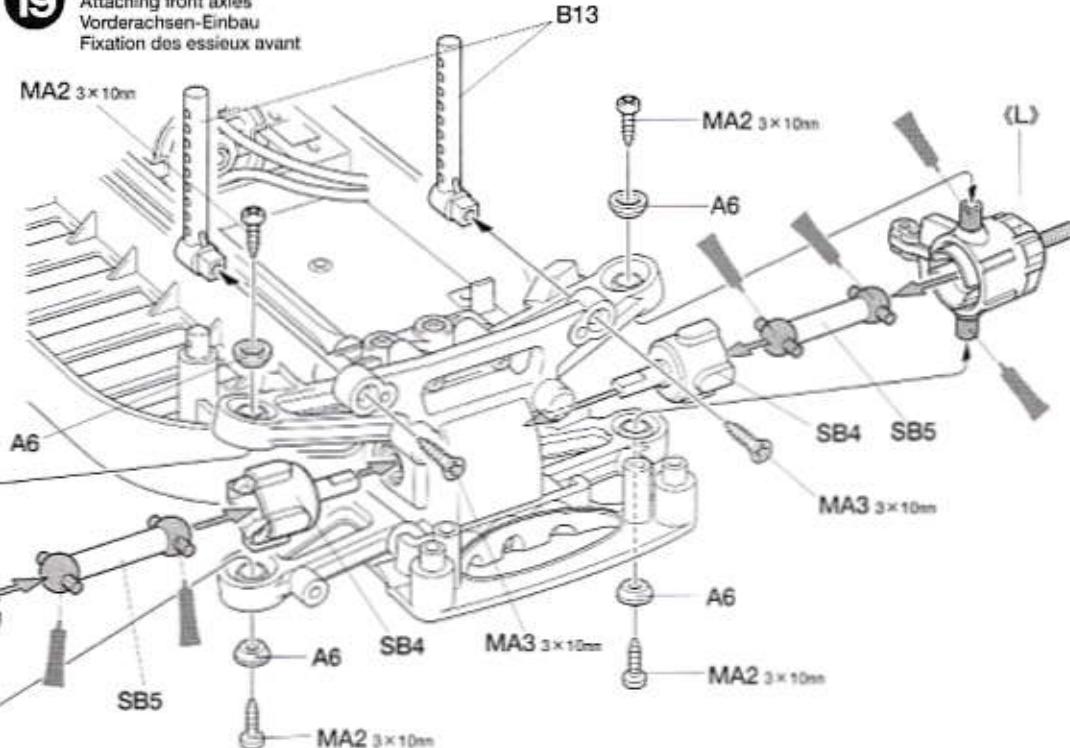
★4個作ります。  
★Make 4.  
★4 Satz anfertigen.  
★Faire 4 jeux.



**19** 《フロントアクスルの取り付け》  
Attaching front axles  
Vorderachsen-Einbau  
Fixation des essieux avant

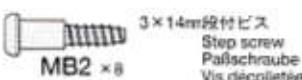


**19** 《フロントアクスルの取り付け》  
Attaching front axles  
Vorderachsen-Einbau  
Fixation des essieux avant



**SB4** ギヤボックスジョイント  
×2 Gearbox joint  
Getriebegehäuse-Gelenk  
Accouplement de pont

**20** 《ダンバーの取り付け》  
Attaching dampers  
Einbau der Stoßdämpfer  
Fixation des amortisseurs

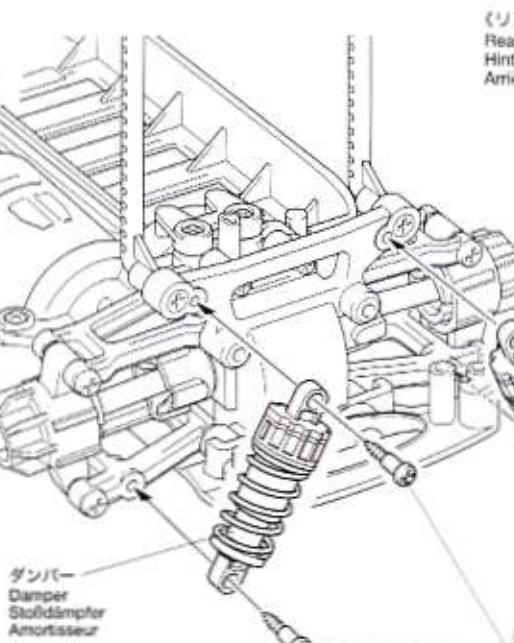


**MB2** 3x14mm段付ビス  
Step screw  
Paßschraube  
Vis décalée

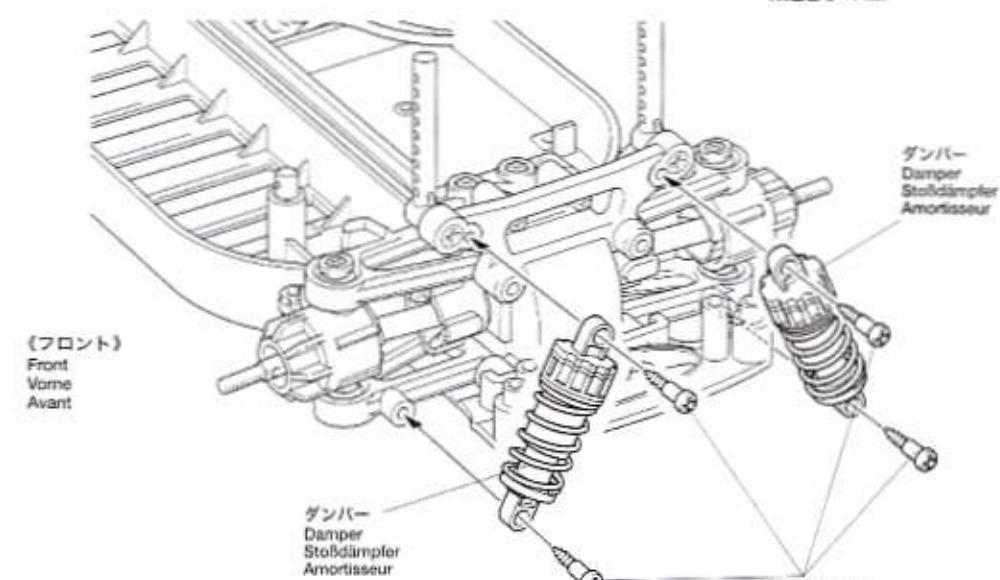
**20** 《ダンバーの取り付け》  
Attaching dampers  
Einbau der Stoßdämpfer  
Fixation des amortisseurs

(リア)  
Rear  
Hinten  
Arrière

ダンバー  
Damper  
Stoßdämpfer  
Amortisseur



MB2 3x14mm



MB2 3x14mm

**TAMIYA CRAFT TOOLS**

良い工具遊びは模型づくりのための第一歩。本格派でさあざとモデルに心地よいタミヤクラフトツール。耐久力も高く、使いやすい高品質な工具です。

**ANGLED TWEEZERS**

ブル番ピンセット

ITEM 74003

**CURVED SCISSORS**

曲線はさみ

(プラスチック用)

ITEM 74005

**CRAFT KNIFE**

クラフトカッター



ITEM 74013

**NEEDLE NOSE w CUTTER**

ピンセットペンチ



ITEM 74034

- 21** 《ウレタンバンパーの取り付け》  
Attaching urethane bumper  
Befestigung des Urethan-Stoßfängers  
Fixation du pare-chocs en mousse

3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schnellschraube  
Vis taraudeuse  
**MA2** ×2

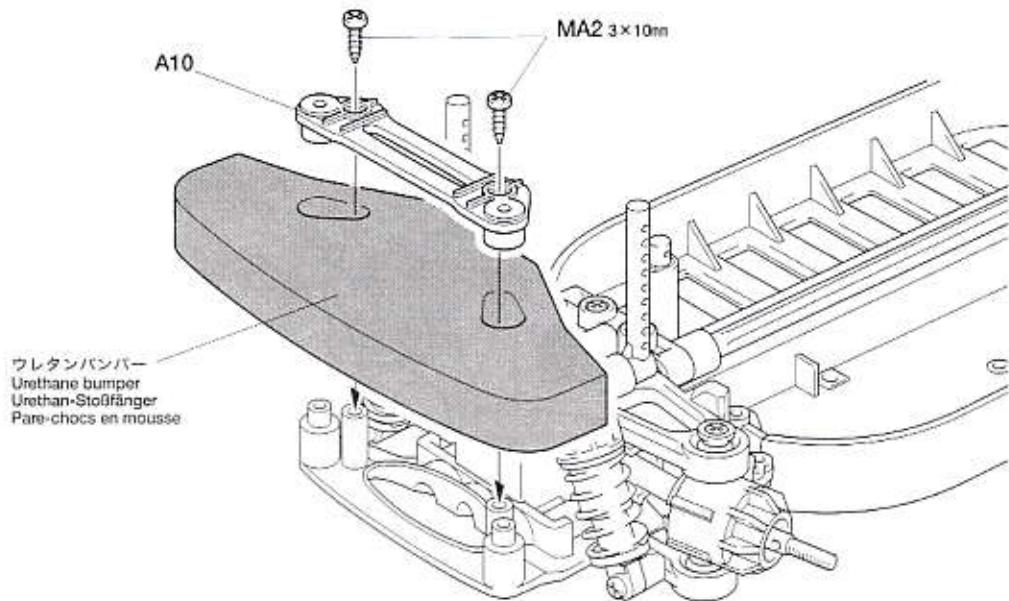
- 22** 《ステアリングアームの取り付け》  
Attaching steering arms  
Lenkgestänge-Einbau  
Installation des barres d'accouplement

MB1 ×2 3×18mm段付ビス  
Step screw  
Paßschraube  
Vis décolletée

MB2 ×2 3×14mm段付ビス  
Step screw  
Paßschraube  
Vis décolletée

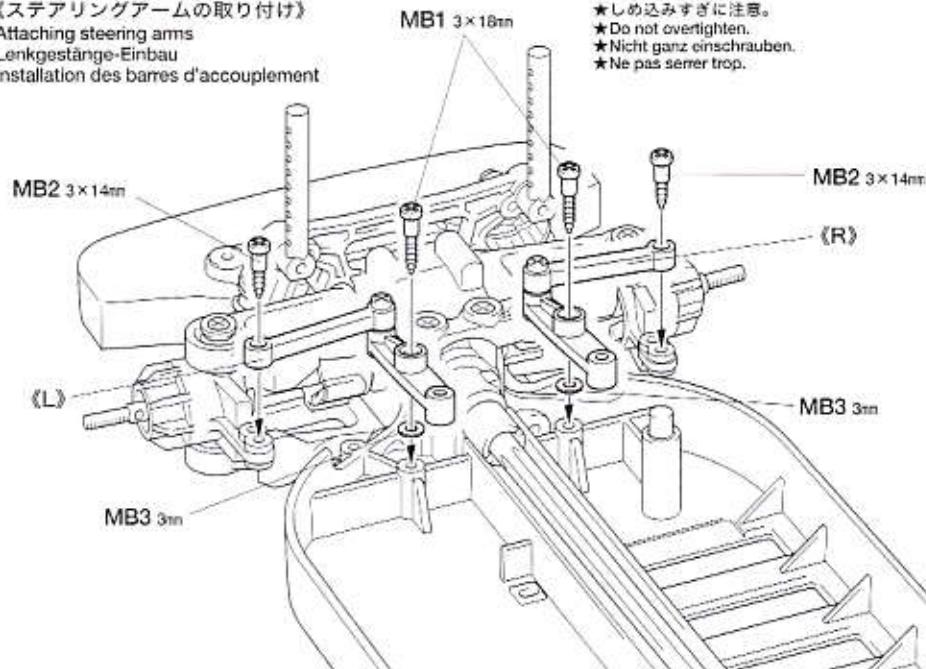
MB3×2 3cmワッシャー<sup>●</sup>  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle

- 21** 《ウレタンバンパーの取り付け》  
Attaching urethane bumper  
Befestigung des Urethan-Stoßfängers  
Fixation du pare-chocs en mousse



- 22** 《ステアリングアームの取り付け》  
Attaching steering arms  
Lenkgestänge-Einbau  
Installation des barres d'accouplement

★しめ込みすぎに注意。  
★Do not overtighten.  
★Nicht ganz einschrauben.  
★Ne pas serrer trop.



- 23** 《走行用バッテリーの充電》  
Charging chassis battery

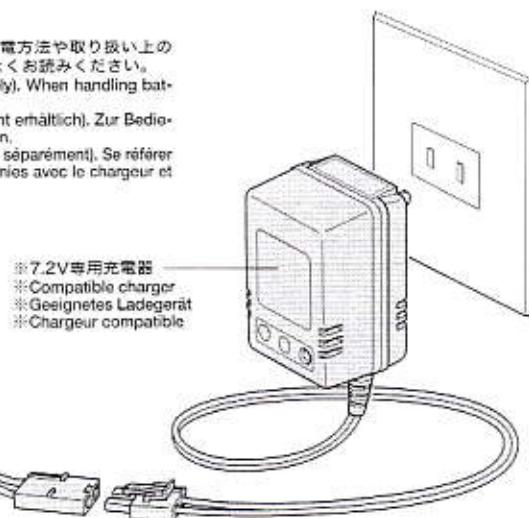
Aufladen des Chassis-Akkus  
Chargement de la batterie de propulsion

★専売の7.2Vバッテリーと専用充電器を使って充電します。充電方法や取り扱い上の注意は7.2Vバッテリーおよび専用充電器に付属の取扱説明書をよくお読みください。

★Charge 7.2V battery with compatible charger (available separately). When handling battery/charger, read supplied instructions carefully.

★Den 7.2V Akku mit einem geeigneten Ladegerät aufladen (getrennt erhältlich). Zur Bedienung von Akku/Ladegerät die mitgelieferte Anleitung sorgfältig lesen.

★Utiliser un chargeur compatible avec les batteries 7.2V (disponible séparément). Se référer et lire attentivement les instructions et les précautions d'emploi fournies avec le chargeur et la batterie.



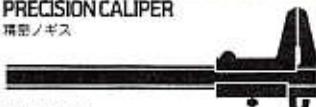
※7.2Vレーシングパック  
※Tamiya 7.2V Racing Pack battery  
※Batterie: Tamiya 7.2V Racing Pack  
※Batterie Tamiya 7.2V Racing

## TAMIYA CRAFT TOOLS

良い工具選びは操作づくりのための第一歩。本格派をめざすモデルにふさわしいタミヤクラフトツール。耐久性も高く、使いやすい良品質の工具です。

### PRECISION CALIPER

精密ノギス



ITEM 74030

### DECAL SCISSORS

デカールパサミ



ITEM 74031

### SHARP POINTED SIDE CUTTER for PLASTIC

薄刃ニッパー(グリップカット用)



ITEM 74035

### BASIC FILE SET (MEDIUM DOUBLE-CUT)

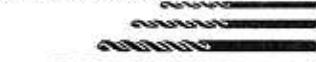
ペーパーフィルアリセット(中目、ダブルカット)



ITEM 74046

### BASIC DRILL SET

ペーパードリルアリセット



ITEM 74049

### FINE PIN VISE D

細密ピンバイス



ITEM 74050

## TAMIYA

## MODEL MAGAZINE INTERNATIONAL

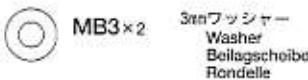
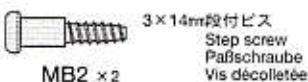
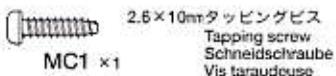
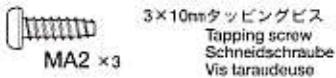
A magazine for enthusiasts who make or modify models of all kinds. From neophyte to the expert, articles of interest about modeling and the full sized vehicle. Coverage of all plastic kit maker's products.

C

24 ~ 29

袋詰Cを使用します  
BAG C / BEUTEL C / SACHET C

## 24 《ラジオコントロールメカのチェック》

Checking R/C equipment  
Überprüfen der RC-Anlage  
Vérification de l'équipement R/C

## RADIO CHECK USING TAMIYA EXPEC R/C UNIT (See right.)

- ① Install batteries.
- ② Extend antenna.
- ③ Loosen and extend.
- ④ Connect charged battery.
- ⑤ Switch on.
- ⑥ Switch on.
- ⑦ Trims in neutral.
- ⑧ Steering wheel in neutral.
- ⑨ Servo in neutral position.

## PRÜFEN DER EXPEC RC-EINHEIT (Siehe Bild rechts.)

- ① Batterien einlegen.
- ② Antenne ausziehen.
- ③ Aufwickeln und langziehen.
- ④ Voll aufgeladenen Akku verbinden.
- ⑤ Schalter ein.
- ⑥ Schalter ein.
- ⑦ Trimmbalbel neutral stellen.
- ⑧ Lenkrad neutral stellen.
- ⑨ Dies ist die Neutralstellung des Servos.

## VERIFICATION DE L'ENSEMBLE EXPEC (Voir à droite.)

- ① Mettre en place les piles.
- ② Déployer l'antenne.
- ③ Détendre et déployer le fil.
- ④ Charger complètement la batterie.
- ⑤ Mettre en marche.
- ⑥ Mettre en marche.
- ⑦ Placer les trims au neutre.
- ⑧ Le volant de direction au neutre.
- ⑨ Le servo au neutre.

※の部品はキットには含まれていません。  
Parts marked \* are not in kit.  
Teile mit \* sind im Bausatz nicht enthalten.  
Les pièces marquées \* ne sont pas incluses dans le kit.

## EXPEC GT-I

3-CHANNEL RADIO CONTROL SYSTEM FOR ELECTRIC R/C CAR



エクスペックGT-I  
優れた操作性を実現した  
送信機のデザインは世界  
的に高いH.ムート氏  
が担当。受信機、サーボ  
に加えて、高出力FET  
を採用したスピードコン  
トローラ付きです。

## EXPEC GT-I

The EXPEC GT-I is a 2-channel radio control system suitable for electric R/C cars. The transmitter has been specially designed by internationally renowned German industrial designer, H. A. Muth, the positioning of the steering wheel and trigger allows for optimum driving performance with minimal distractions. It includes an electronic speed controller with high performance FET.

24

## 《ラジオコントロールメカのチェック》

Checking R/C equipment  
Überprüfen der RC-Anlage  
Vérification de l'équipement R/C

- ★番号の順にチェックし、必ずサーボのニュートラルを確認して組み立ててください。  
★Make sure the servo is in neutral prior to assembly.
- ★Servo vor dem Einbau in neutrale Stellung bringen.
- ★S'assurer que le servo est au neutre avant assemblage.

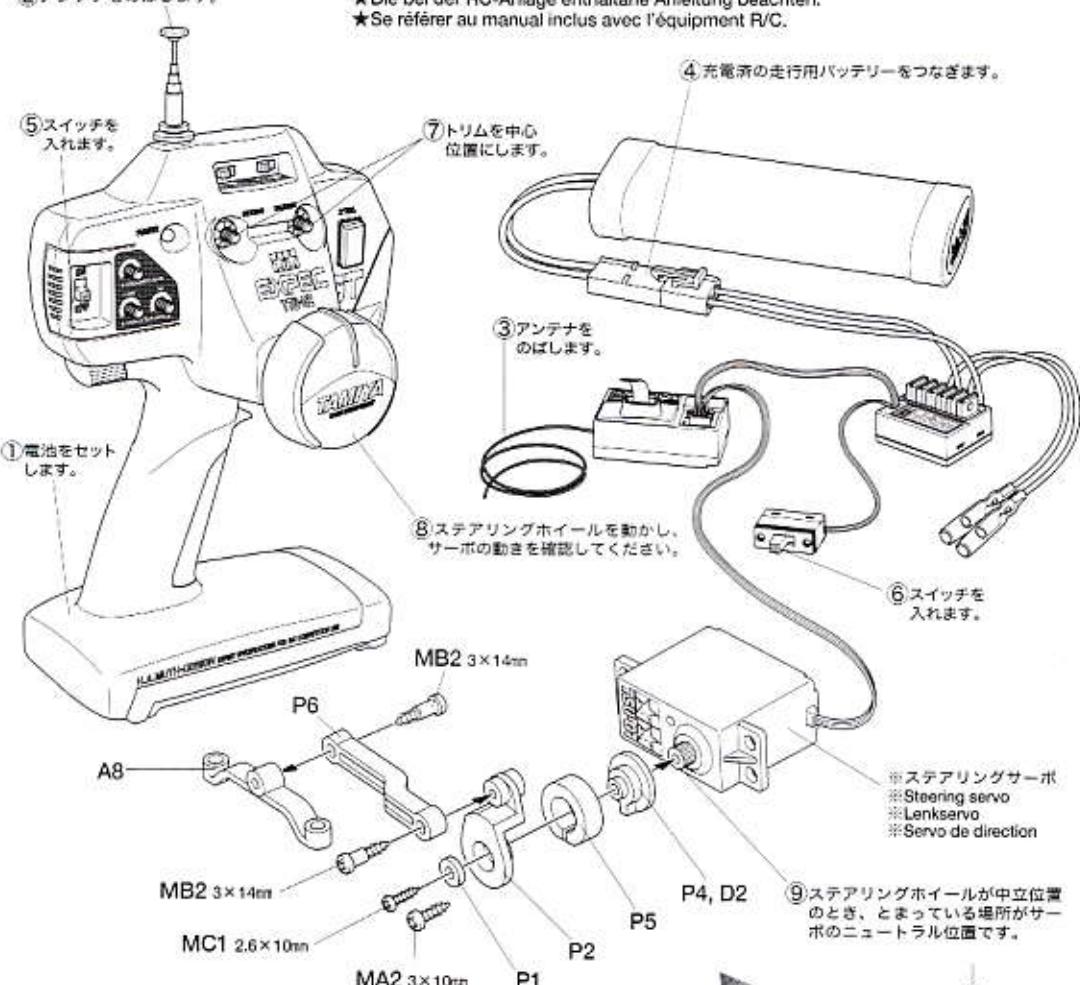
- ②アンテナをのばします。

- ⑤スイッチを入れます。

★ご使用のプロポセッタ付属の取扱説明書をよく読んでからお使いください。  
★Refer to the manual included with R/C unit.

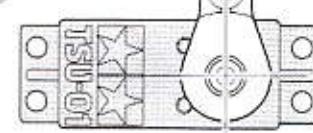
★Die bei der RC-Anlage enthaltene Anleitung beachten.

★Se référer au manuel inclus avec l'équipement R/C.



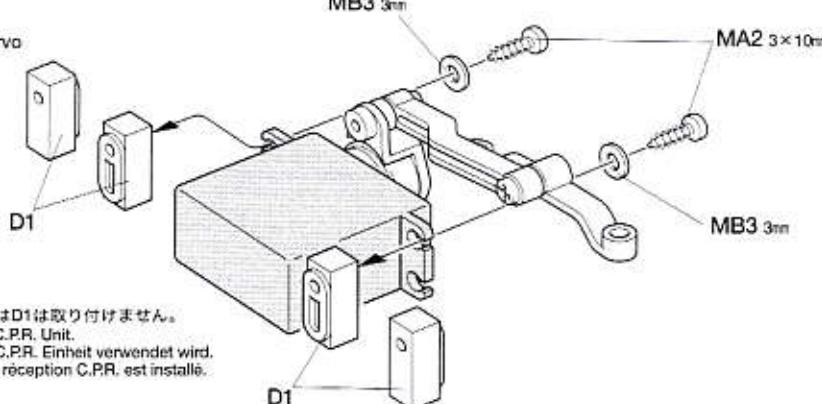
## ★使用するプロポーメーターにあわせて取り付けます。

- ★Match part with servo.
- ★Den zum Servo passenden Sockel aussuchen.
- ★Utiliser une pièce adaptée au servo.



## 《サーボステーの取り付け》

Attaching servo stay  
Einbau der Servohalter  
Fixation des supports de servo

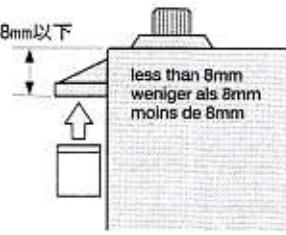
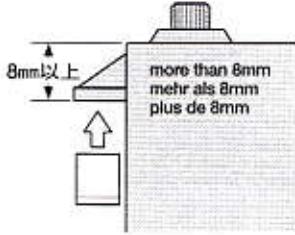


★C.P.R.ユニットをお使いの方はD1は取り付けません。

- ★Do not attach D1 when using C.P.R. Unit.
- ★D1 nicht anbringen, wenn die C.P.R. Einheit verwendet wird.
- ★Ne pas fixer D1 si l'élément de réception C.P.R. est installé.

★右図の寸法が8mm以下の時はD1を逆に取り付けください。

- ★When the size of the designated portion is shorter than 8mm, attach D1 upside down.
- ★Für die angegebene Abstand weniger als 8mm beträgt, D1 umgedreht einbauen.
- ★Lorsque la taille de la partie indiquée est inférieure à 8mm, attacher D1 en sens inverse.



## 25 《メカの取り付け》

Attaching R/C mechanism units  
Anbringen der RC-Mechanik-Einheiten  
Fixation de l'ensemble R/C

3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse  
MA3 × 2

3×14mm段付ビス  
Step screw  
Paßschraube  
Vis décalée  
MB2 × 2

2×10mm丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis  
MC2 × 2

2mmワッシャー  
Washer  
Boillagscheibe  
Rondelle  
MC3 × 2

## 《モーターコードのつなぎ方》

Motor cables  
Motorkabel  
Câbles du moteur

★コネクター部はしっかりとつないでください。  
★Connect cables firmly.  
★Die Kabel fest zusammenstecken.  
★Connector fermement les câbles.



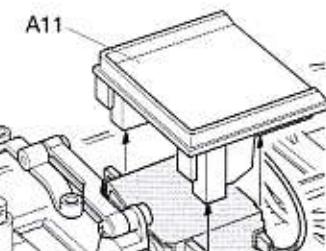
C.P.R.ユニット、アンプ側  
Speed controller  
Fahrregler  
Variateur de vitesse

+ (プラス) コード(赤、オレンジ) — 黄色コード  
(+) Red, orange — Yellow  
(+) Rot, orange — Gelb  
(+) Rouge, orange — Jaune  
- (マイナス) コード(黒、青) — 緑コード  
(-) Black, blue — Green  
(-) Schwarz, blau — Grün  
(-) Noir, bleu — Vert

## 《C.P.R. ユニット取り付け》

Installing C.P.R. Unit  
Einbau der C.P.R. Einheit  
Installation de l'élément de réception C.P.R.

3×10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse  
MA3 × 3



\*ステアリングサーボ

\*Steering servo  
Lenkservo  
Servo de direction

## PERFECT GREASE

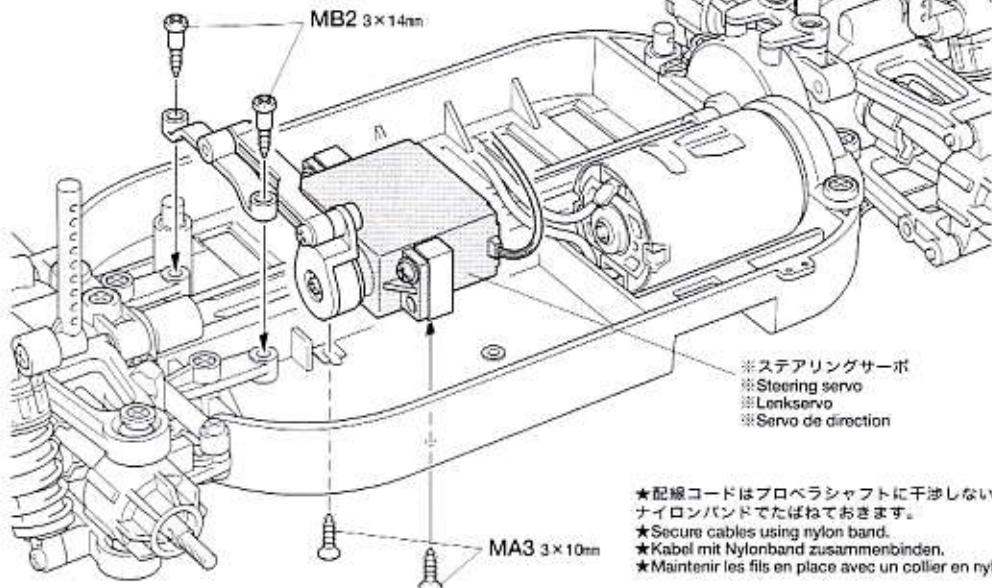
タミヤセラミックグリス   
ファインセラミックの原料として使われるバロンナイトライドの微粒子を配合した高粘度グリスです。特に歯面パーツに効果的。ギヤや軸受け、ジョイント部分などにつけて動きをなめらかにし、摩耗を防ぎます。

This is a very effective ceramic grease formulated with Boron Nitride and is ideal for lubrication off all gears, bearings and joints on radio control cars. Reduces friction and prolongs life of parts.

## 25

## 《メカの取り付け》

Attaching R/C mechanism units  
Anbringen der RC-Mechanik-Einheiten  
Fixation de l'ensemble R/C



\*ステアリングサーボ  
\*Steering servo  
\*Lenkservo  
\*Servo de direction

★配線コードはプロペラシャフトに干渉しないよう、ナイロンバンドでたばねておきます。  
★Secure cables using nylon band.  
★Kabel mit Nylonband zusammenbinden.  
★Maintenir les fils en place avec un collier en nylone.

## 26

## 《C.P.R. ユニット取り付け》

Installing C.P.R. Unit  
Einbau der C.P.R. Einheit  
Installation de l'élément de réception C.P.R.

\*C.P.R.ユニット

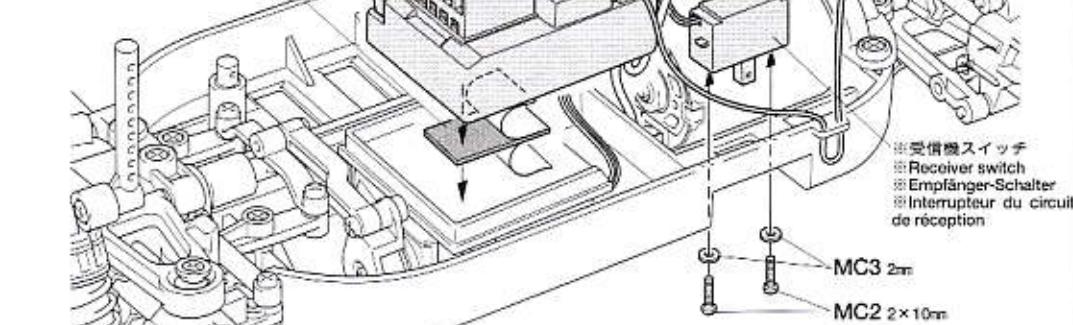
\*C.P.R. Unit

\*C.P.R. Einheit

\*Élement de réception C.P.R.

両面テープで取り付けます。  
Attach using double-sided tape.

Mit Doppelklebeband befestigen.  
Attacher à l'aide d'adhésif double face.



\*受信機スイッチ  
\*Receiver switch  
\*Empfänger-Schalter  
\*Interrupteur du circuit de réception

★アンテナ線を通します。  
★Pass antenna.  
★Antenne durchführen.  
★Passer l'antenne.

## 28 《ホイールの取り付け》

Attaching wheels  
Einbau der Räder  
Fixation des roues

MA9  
×4 2×10mmシャフト  
Shaft  
Achse  
Axe

MC4  
×4 4mmフランジロックナット  
Flange lock nut  
Sicherungsmutter  
Ecrou nylstop à flasque

MC5  
×4 スナップピン (小)  
Snap pin (small)  
Federstift (klein)  
Epingle métallique (petite)

RB1  
×4 1150 プラベアリング  
Plastic bearing  
Plastik-Lager  
Pallein en plastique



(コムタイヤ用) タミヤ瞬間接着剤

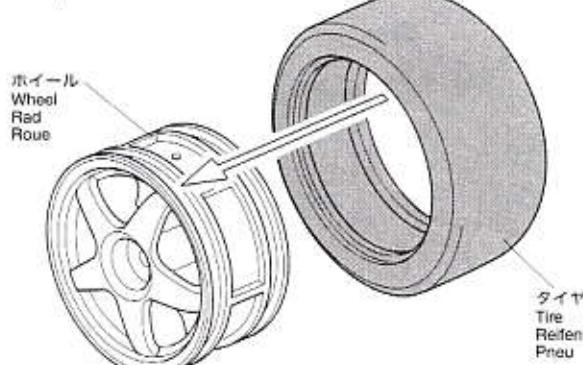
●RCカーのゴムタイヤ専用に開発された瞬間接着剤です。コネナリング中のタイヤの歪形に耐える強力な接着剤はもちろん、粘度が低いため組立時に接着剤が残りまで行きわたりやすいのも特徴です。5gアルミチューブ入りで、約20本のタイヤを接着することができます。マイクロノズル2本付き

## 27

### 《ホイールの組み立て》

Wheel assembly  
Rad-Zusammenbau  
Assemblage des roues

- ★4個作ります。  
★Makro 4.
- ★4 Satz anfertigen.  
★Faire 4 jeux.



★タイヤをホイールのみぞにはめます。

★Fit into grooves.

★Reifen richtig in die Felgen eindrücken.

★Insérer dans les rainures.

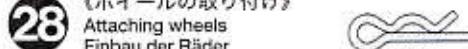


- ★タイヤとホイールの間に瞬間接着剤(別売)を流し込んで接着します。  
★Apply instant cement.
- ★Sekundenkleber auftragen.
- ★Appliquer de la colle rapide (cyanoacrylate).

## 28

### 《ホイールの取り付け》

Attaching wheels  
Einbau der Räder  
Fixation des roues

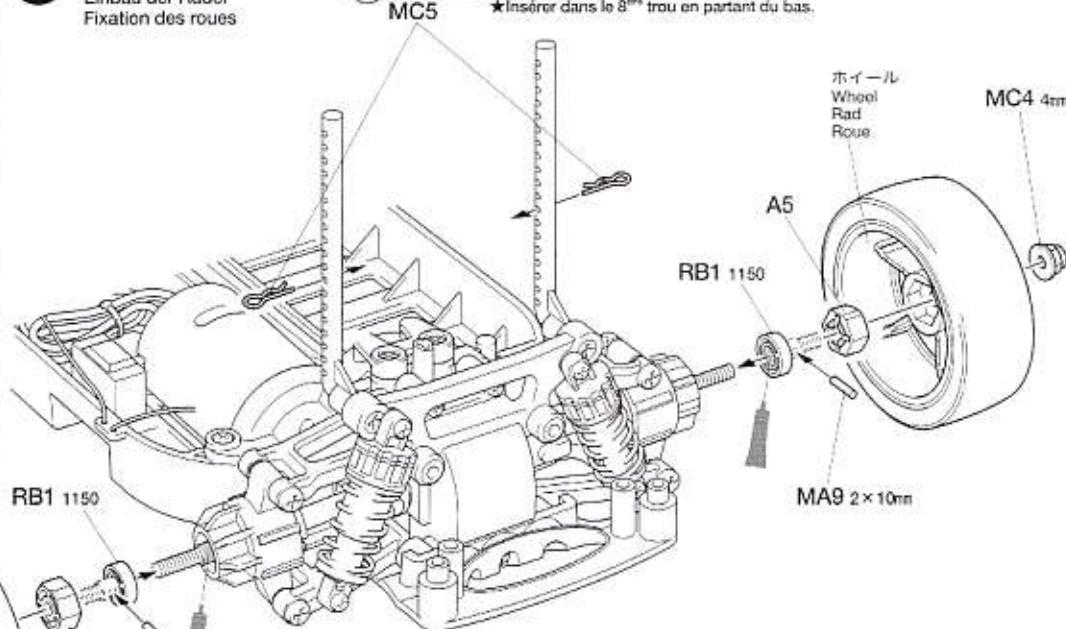


★下から8番目の穴に入れます。

★Attach to 8th hole from bottom.

★Am 8. Loch von unten befestigen.

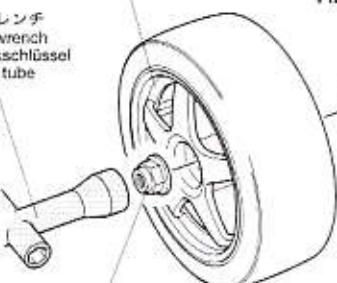
★Insérer dans le 8<sup>me</sup> trou en partant du bas.



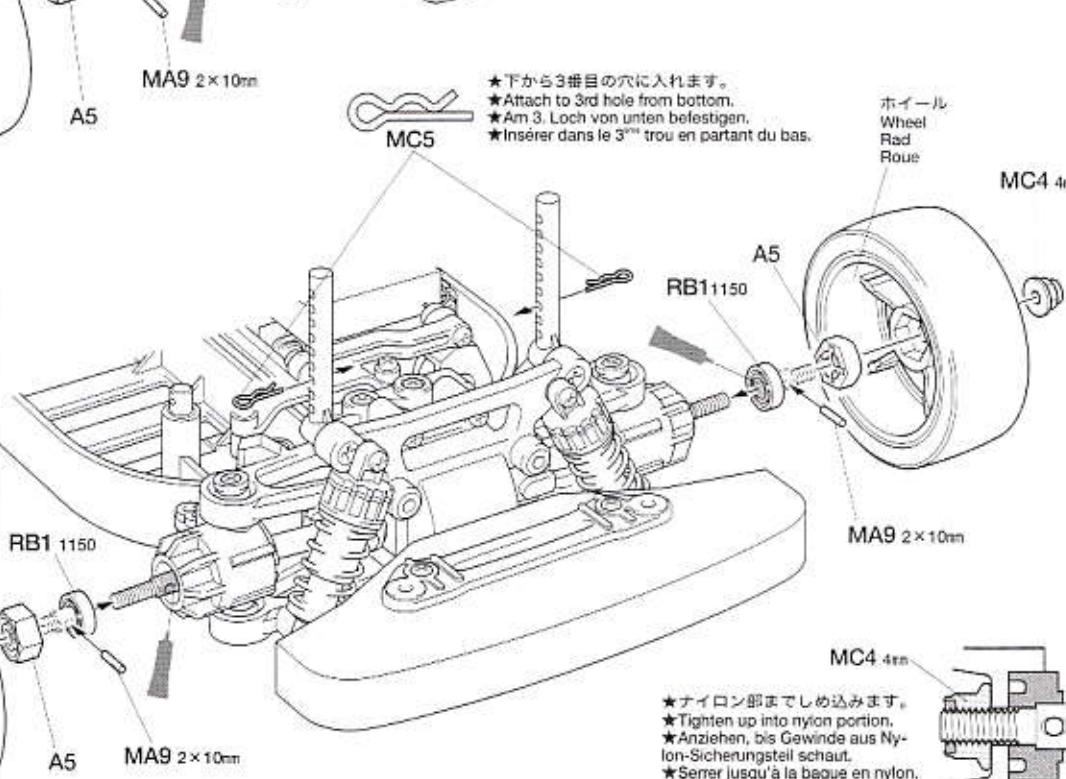
《リア》  
Rear  
Hinten  
Arrière

ホイール  
Wheel  
Rad  
Roue

十字レンチ  
Box wrench  
Steckschlüssel  
Clé à tube



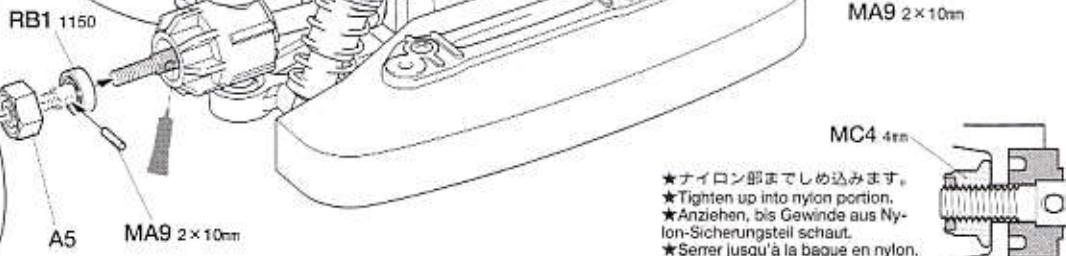
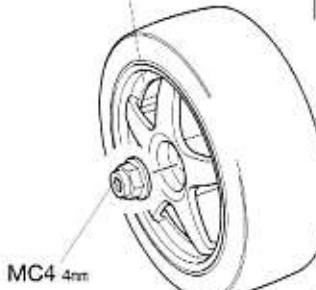
MC4 4mm



《フロント》  
Front  
Vorne  
Avant

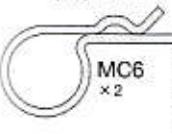
ホイール  
Wheel  
Rad  
Roue

MC4 4mm



- ★ナイロン部までしめ込みます。  
★Tighten up into nylon portion.
- ★Anziehen, bis Gewinde aus Nylon-Sicherungsteil schaut.
- ★Serrer jusqu'à la bague en nylon.

**29** 《走行用バッテリーの搭載》  
Installing chassis battery  
Einlegen des Chassis-Akkus  
Mise en place de la batterie de propulsion



MC6  
×2  
スナップピン(大)  
Snap pin (large)  
Federstift (groß)  
Épinglette métallique (grande)

## NOTE

●本製品はオンロード走行専用シャーシです。  
砂、利石がバスタブシャーシ内に溜まると、RCカメラに入ったり、ギヤや回転部に詰まって走行不能になります。  
オフロード走行は避けてください。

●TT-01 chassis has been intended for on-road running.  
Do not run off-road. If sand or small stones enter the chassis, they will damage R/C units, gears and other movable parts. This may cause R/C car breakdown.

●Das TT-01 Chassis ist für Fahrten auf der Straße ausgelegt.  
Nicht im Gelände fahren. Falls Sand oder kleine Steinchen in das Chassis eindringen, können RC-Einheiten, Zahnräder oder andere bewegliche Teile beschädigt werden. Dies kann zum Ausfall des RC-Autos führen.

●Le châssis TT-01 est destiné à une utilisation sur piste.  
Ne pas l'utiliser en condition tout terrain. Du sable ou de petites pierres peuvent entrer dans le châssis et endommager l'ensemble R/C, la pignorerie ou d'autres parties mobiles pouvant mener à une panne de la voiture.

**29**

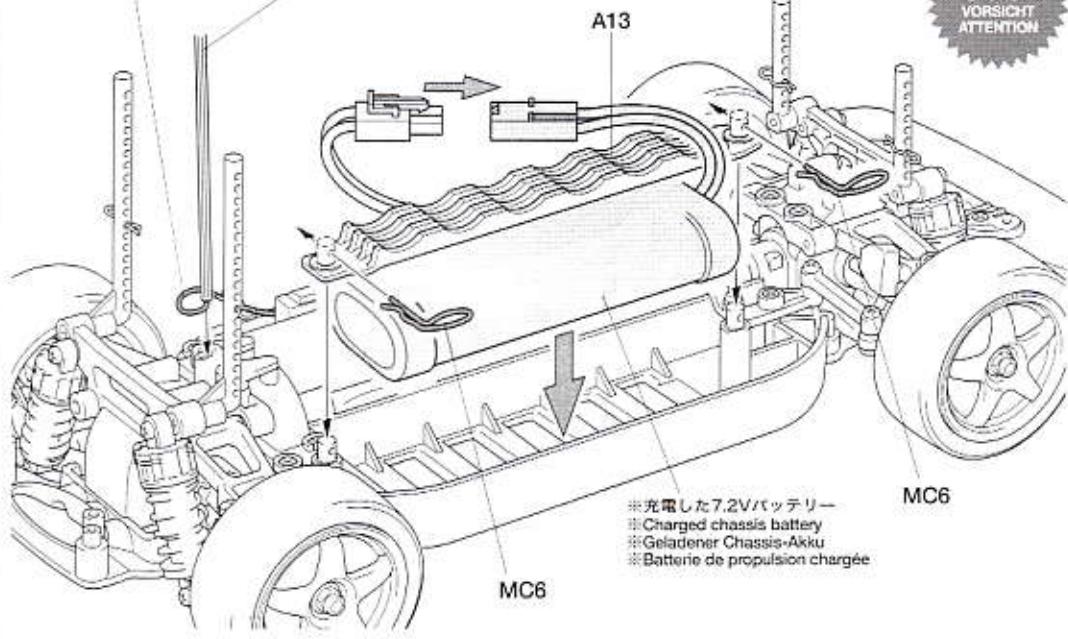
《走行用バッテリーの搭載》  
Installing chassis battery  
Einlegen des Chassis-Akkus  
Mise en place de la batterie de propulsion

★走行させない時は必ず走行用バッテリーのコネクターを外してください。  
★Disconnect battery when the car is not being used.  
★Akkustecker abziehen, wenn das Auto nicht in Betrieb.  
★Déconnecter la batterie lorsque la voiture n'est pas utilisée.

★アンテナ線を通します。  
★Pass antenna.  
★Antennenkabel durchführen.  
★Passer l'antenne.

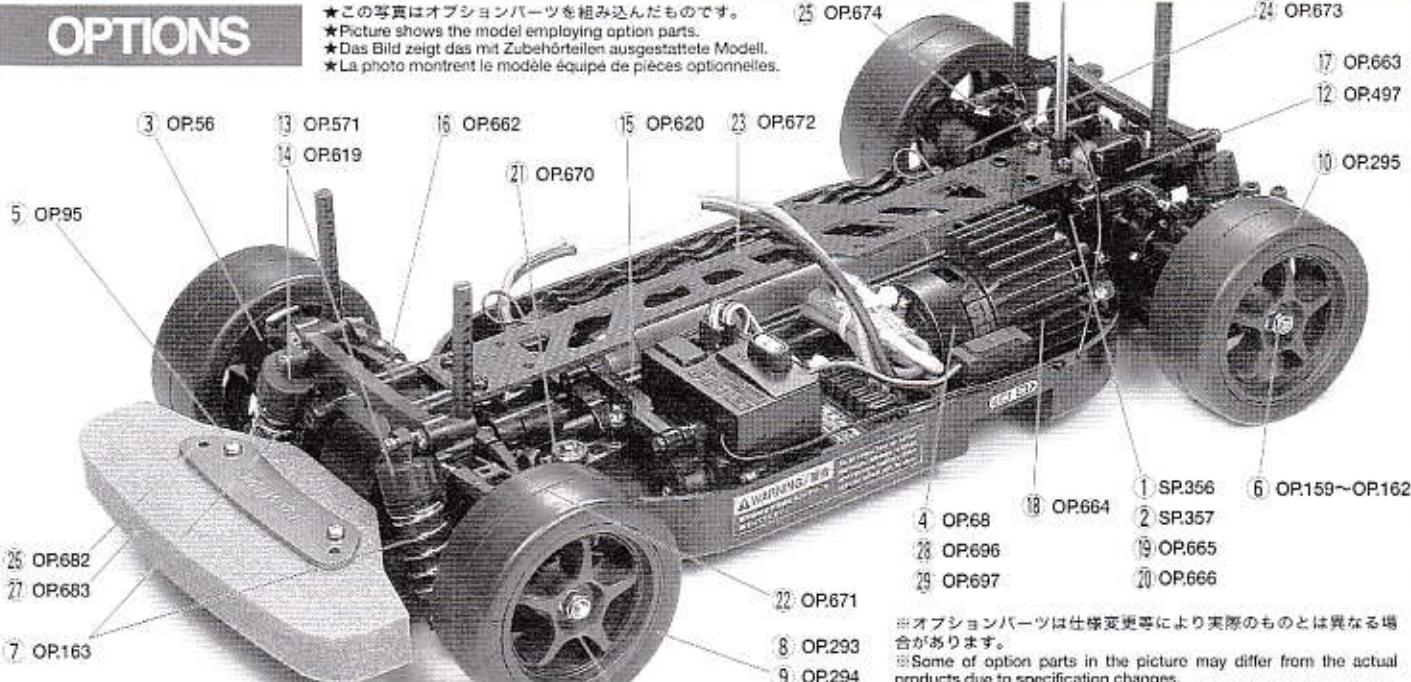
アンテナパイプ  
Antenna pipe  
Antennenrohr  
Gaine d'antenne

注意してください!  
CAUTION  
VORSICHT  
ATTENTION



## OPTIONS

★この写真はオプションパーツを組み込んだものです。  
★Picture shows the model employing option parts.  
★Das Bild zeigt das mit Zubehörteilen ausgestattete Modell.  
★La photo montre le modèle équipé de pièces optionnelles.



① SP.356 20T, 21T AVピニオンセット  
50356 20T, 21T Pinion Gear Set

② SP.357 22T, 23T AVピニオンセット  
50357 22T, 23T Pinion Gear Set

③ OP.56 ピンタイプ六角ハブセット  
53056 Pin Type Wheel Adapter

④ OP.68 RS-540スポーツチューンモーター  
53068 RS-540 Sport-Tuned Motor

⑤ OP.95 3×10mmチタンタッピングビス  
53095 3x10mm Titanium Tapping Screw (10 pcs.)

⑥ OP.159~162 4mmアルミカラーフランジナット  
53159-162 4mm Anodized Aluminum Flange Lock Nuts (5 pcs.)

⑦ OP.163 オンロード仕様スプリングセット  
53163 On-Road Tuned Spring Set

⑧ OP.293 ファイバーモールドスリックタイヤ・タイプA  
53293 Reinforced Slicks Type-A (1 pair)

⑨ OP.294 ファイバーモールドスリックタイヤ・タイプB  
53294 Reinforced Slicks Type-B (1 pair)

⑩ OP.310 タイヤ・インナーフォーム  
53295 Tire Inner Foam

⑪ OP.335 1ピーススポーク強化ホイール  
53335 Reinforced One-Piece Spoke Wheels

OP.338 RCタイヤ接着アダプター  
53338 RC Tire Cementing Helper

OP.339 車両接着剤(ゴムタイヤ用)  
53339 Tamiya CA Cement (for Rubber Tires)

OP.417 ゴムタイヤ接着プライマー(接着表面処理剤)  
53417 Rubber Tire Application Primer

OP.497 TT-01フルベアリングセット  
53497 TT-01 Ball Bearing Set

OP.571 TRFダンバーセット(4本入り)  
53571 TRF Dumper Set (Fluorine Coated, 4pcs.)

OP.619 CVA.ダンバーシリンダー4本セット  
53619 CVA Mini Shock Unit Cylinder (4pcs.)

OP.620 TT-01アルミプロペラシャフト  
53620 TT-01 Aluminum Propeller Shaft

OP.662 TT-01 ターンバックルタイロッドセット  
53662 TT-01 Turnbuckle Tie-Rod Set

OP.663 ボールデフセット(TT-01-TGS)  
53663 Ball Differential Set (TT-01, TGS)

OP.664 TT-01 アルミモーターヒートシンク  
53664 TT-01 Aluminum Motor Heat Sink

OP.665 TT-01 スパーギヤ(55T/58T)  
53665 TT-01 Spur Gear Set (55T/58T)

OP.666 TT-01 メタルモーターマウント  
53666 TT-01 Metal Motor Mount

OP.670 TT-01アルミレーシングステアセット  
53670 TT-01 Aluminum Racing Steering Set

OP.671 TT-01フロントワンウェイユニット  
53671 TT-01 Front One-way Unit

OP.672 TT-01カーボンアップフレーム  
53672 TT-01 Carbon Upper Frame

OP.673 トーンリヤアッフルイト(TT-01-TGS)  
53673 Toe-in Rear Upright (TT-01, TGS)

OP.674 アジャスタブルアッパーArmセット(TT-01-TGS)  
53674 Adjustable Upper Arm Set (TT-01, TGS)

OP.682 アルミバンバーストッパー(TT-01-TGS)  
53682 Aluminum Bumper Stopper (TT-01, TGS)

OP.683 ウレタンバンバーMブルー(TT-01-TGS)  
53683 Urethane Bumper M/Blue (TT-01, TGS)

OP.696 スーパーストックTZモーター  
53696 Super Stock Motor TZ

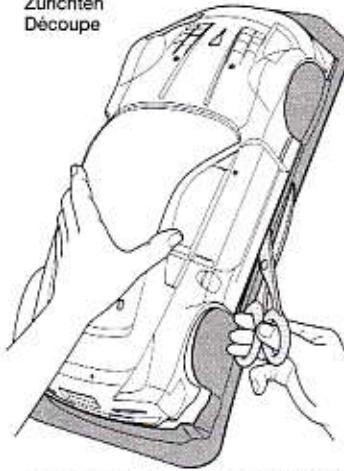
OP.697 スーパーストックRZモーター  
53697 Super Stock Motor RZ

D

30~35

袋詰Dを使用します  
BAG D / BEUTEL D / SACHET D

## 《ボディの切り取り》

Trimming  
Zurichten  
Découpe

★ハサミやカッターナイフで切りとります。  
★Cut off using scissors or a modeling knife.  
★Mit Messer oder Schere abschneiden.  
★Découper en utilisant des ciseaux ou un cutter.

## 《塗装する前に》

★塗装前に中性洗剤で油気をとります。水洗いをし洗剤分を洗い流して乾かしてください。



## PREPARING BODY FOR PAINTING

★Wash the body thoroughly with detergent in order to remove any oil, then rinse well and allow to air dry.

VORBEREITUNG DER KAROSSE-  
RIE FÜR BEMALUNG

★Karosserie sorgfältig mit Spülmittel abwaschen, damit Staub und ggf. Öl entfernt sind. Trocknen lassen.

PRÉPARATION DE LA CARROSSE-  
RIE POUR LA MISE EN PEINTURE

★Nettoyer entièrement la carrosserie avec du détergent, la rincer et laisser sécher.

**PAINTING**

## 《ボディの塗装について》

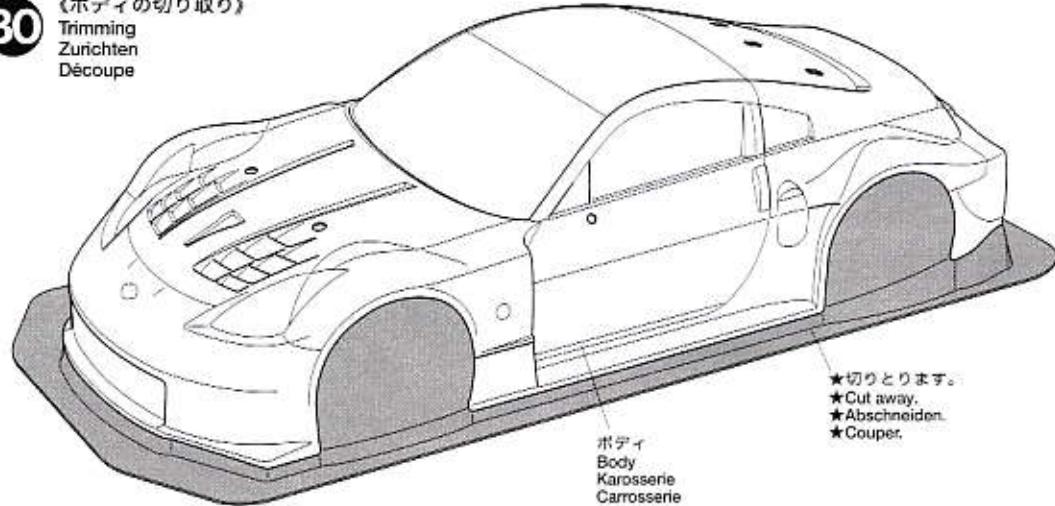
●このマークは塗装指示のマークです。ボディの塗装にはポリカーボネート用塗料を使い、内側から塗装してください。

● This mark denotes numbers for Tamiya Paint colors. Paint body from inside using paints for polycarbonate.

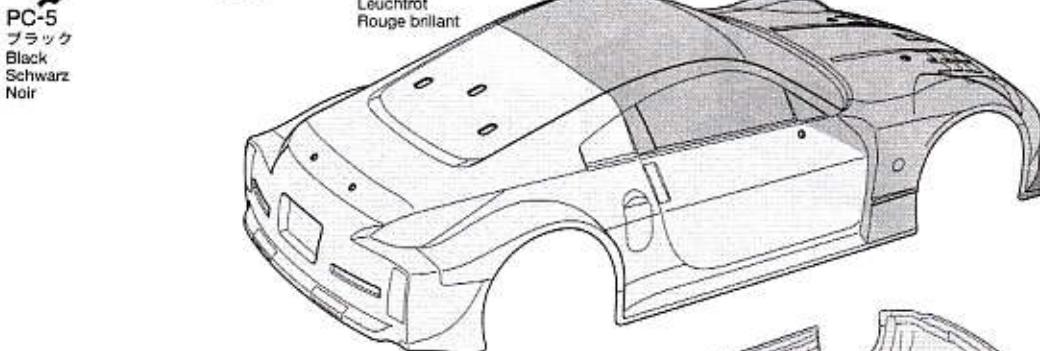
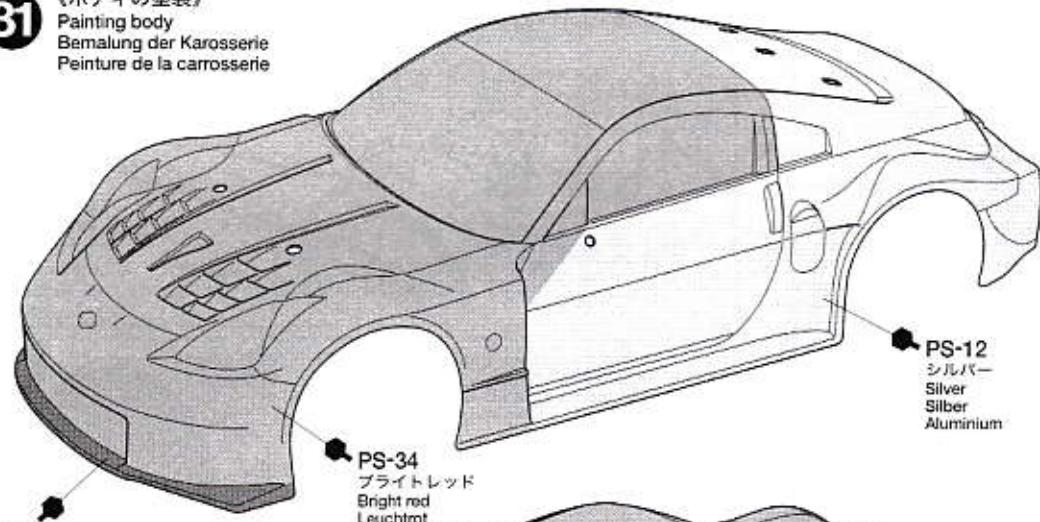
● Dieses Zeichen gibt die Tamiya Farbnummern an. Karosserie von innen mit Polycarbonat-Farben bemalen.

● Ce signe indique la référence de la peinture Tamiya à utiliser. Peindre la carrosserie par l'intérieur en utilisant des peintures pour polycarbonate.

## 30 《ボディの切り取り》

Trimming  
Zurichten  
Découpe

## 31 《ボディの塗装》

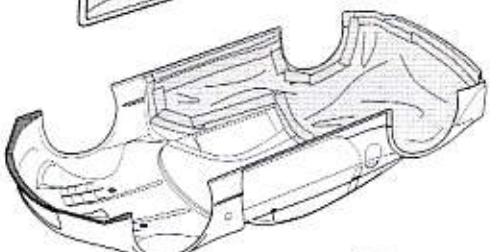
Painting body  
Bemalung der Karosserie  
Peinture de la carrosserie

1 ★ブラックを塗装した後、マスキングテープ(別売)で裏側からステッカーのラインにあわせてシルバーになる部分をマスキングしてください。その後レッドを塗装します。

★Paint black portion. Mask areas to be painted Silver with Masking Tape (available separately) from inside and mask off all body outside surfaces. Then paint Red from inside.

★Den schwarzen Bereich lackieren. Die silbern zu lackierenden Bereiche von innen mit (getrennt erhältlichem) Abklebeband abkleben und alle außen liegenden Flächen der Karosserie ebenfalls abkleben. Dann die Innenseite rot lackieren.

★Peindre les parties en noir. Masquer les parties devant être de couleur argentée par l'intérieur à l'aide de bande cache (disponible séparément). Protéger également les surfaces extérieures de la carrosserie avant de peindre l'intérieur en rouge.

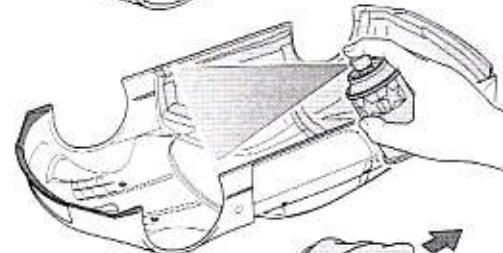


2 ★スプレー塗装するときはボディから30cm位はなし、一度に塗らず、数回にわけて塗るとよいでしょう。マスキングテープは塗料が完全に乾く前にはがし、その後シルバーを塗装します。

★Apply thin layer of spray paint 2-3 times keeping 30cm distance from body. Remove masking tapes before paint has dried thoroughly. After Red has dried, apply Silver to inside of the body.

★Die Sprühfarbe aus einem Abstand von 30cm in dünnten Schichten 2-3 mal auftragen. Die Abklebebänder entfernen, bevor die Farbe ganz durchgetrocknet ist. Wenn rot trocken ist, an der Innenseite der Karosserie Silber auftragen.

★Pulvériser 2 à 3 couches fines de peinture à 30cm de la carrosserie. Retirer les masques avant séchage complet. Lorsque la peinture est sèche, appliquer la teinte argentée par l'intérieur.

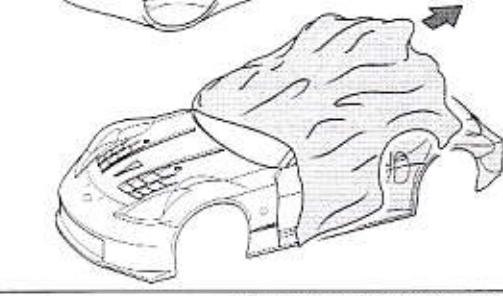


3 ★塗装が乾いたらボディの保護フィルムをはがします。

★Remove protective coating prior to adding stickers.

★Nachdem trocken der Farbe sind Schutzfolie abziehen vor dem Anbringen der Aufkleber.

★Appliquer d'abord la teinte la plus foncée. Après séchage, enlever le film protecteur avant d'apposer des autocollants.



# MARKING

## 32 《マークイング》

Markings  
Verzierung  
Décoration

### 《ステッカーの貼り方》

①表面のステッカー一切り抜き部分に沿って台紙ごと切り抜きます。番号のついたステッカーは切りとってしまうとわかりにくくなるので番号の順に切りとって貼っていきましょう。

②台紙の端の部分を少し切り取り指定された場所に貼りあわせます。台紙をつけたまま位置をあわせてください。

③少しずつ台紙をはがしながら場所がずれたり、ステッカーの中に気泡が残ったりしないように注意しながら貼っていきます。

台紙を一度に全部はがして貼ると、しわができたり気泡が残ったりする原因となります。

### Stickers

① Cut out stickers along line. Apply in numerical order.

② Peel off the end of lining a little and put the sticker in position on the body.

③ Remove the lining slowly. Be careful not to move the sticker out of position and not to leave air bubbles under the sticker.

### Aufkleber

① Die Aufkleber längs der Außenkanter ausschneiden. In Reihenfolge der Nummerierung aufbringen.

② Das Trägerpapier an einem Ende etwas abziehen und den Aufkleber an die gewünschte Stelle der Karosserie andrücken.

③ Das Trägerpapier vorsichtig abziehen. Darauf achten, dass der Aufkleber nicht vernutzt und sich keine Luftblasen darunter bilden.

### Autocollants

① Découper les motifs en suivant les lignes. Les apposer dans l'ordre numérique.

② Soulever une partie du autocollant et le positionner sur la carrosserie.

③ Enlever doucement le reste du support. Veiller à ne pas déplacer le autocollant et à ne pas laisser de bulles d'air sous le autocollant.

## 33 《ミラーの取り付け》

Attaching side mirrors  
Einbau der Rückspiegel  
Fixation des rétroviseurs



MD1 3mm O-ring (黒)  
×2  
O-ring (black)  
O-Ring (schwarz)  
Joint torique (noir)



MC5 ×2  
スナップピン (小)  
Snap pin (small)  
Federstift (klein)  
Epingle métallique (petite)

# PAINTING

《ウイングやミラーの塗装について》  
ミラーやウイングなどのプラスチック部品の塗装にはプラスチック用塗料をお使いください。

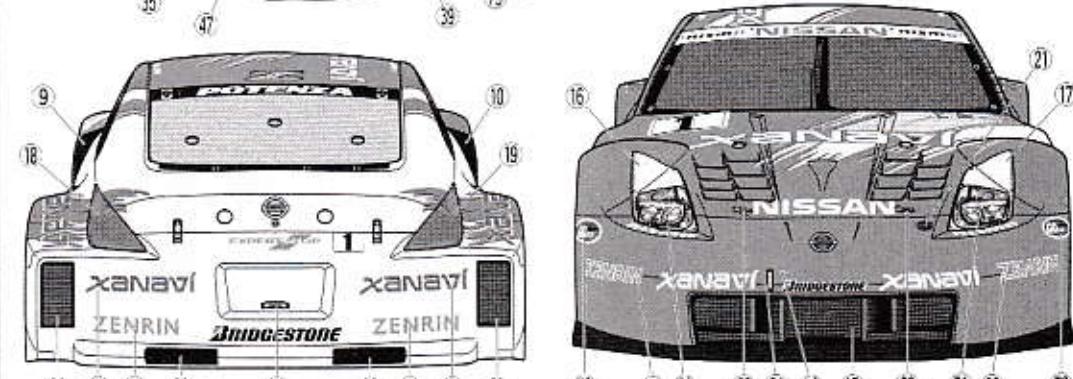
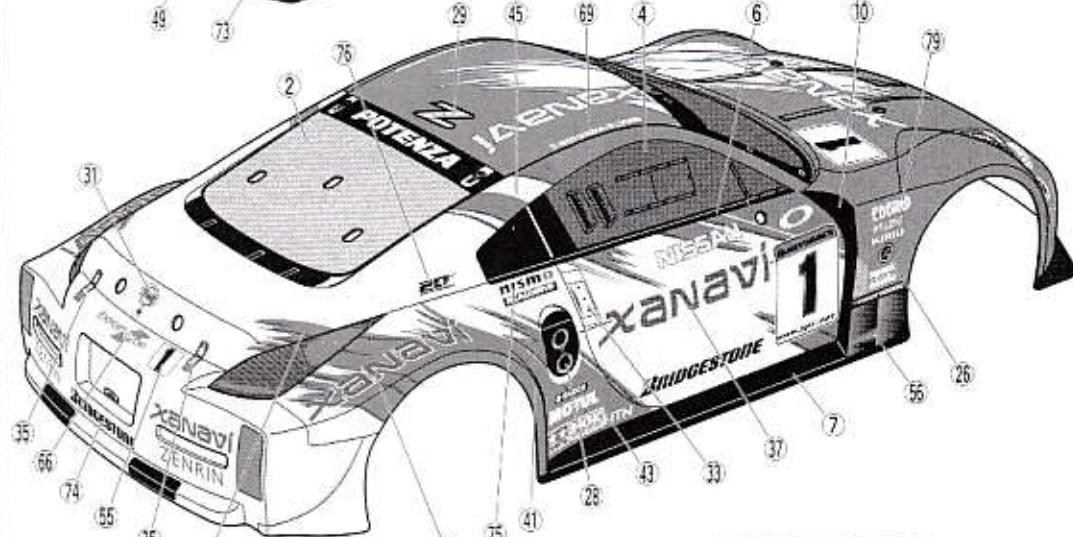
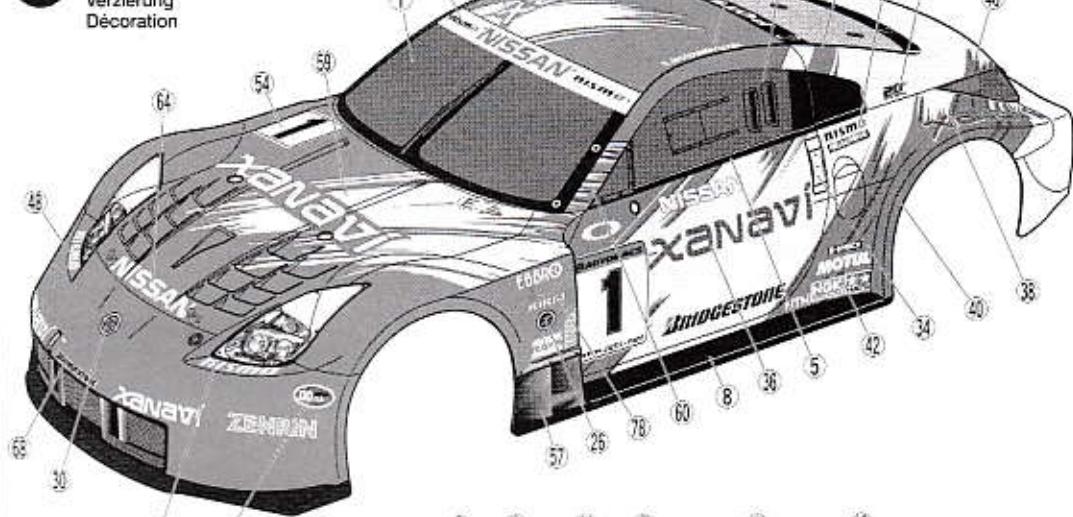
★Paint plastic parts (side mirrors and rear wing) using plastic paint.

★Plastikteile (Rückspiegel und hinterer Spoiler) mit Plastik-Farben bemalen.

★Peindre les pièces plastique (rétroréviseurs et aileron arrière) en utilisant des peintures pour maquettes plastique.

## 32 《マークイング》

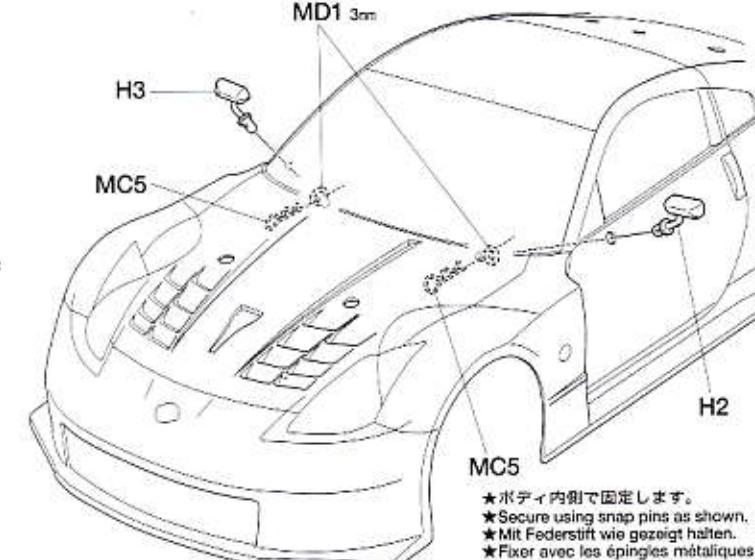
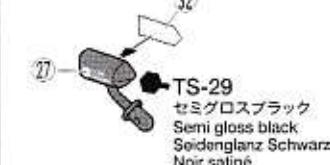
Markings  
Verzierung  
Décoration



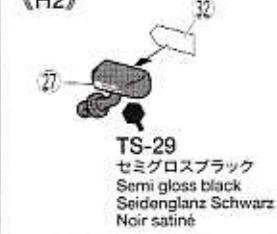
## 33 《ミラーの取り付け》

Attaching side mirrors  
Einbau der Rückspiegel  
Fixation des rétroviseurs

### (H3)



### (H2)



★ボディ内側で固定します。  
★Secure using snap pins as shown.  
★Mit Federstift wie gezeigt halten.  
★Fixer avec les épingle métalliques comme indiqué.

**34** 《ウイングの取り付け》  
Attaching rear wing  
Einbau des hinteren Spoilers  
Fixation de l'aileron arrière

3x10mmタッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse  
MA2 ×2

《ホイールのマーキング》  
Wheel markings  
Rad-Markierungen  
Décoration des roues

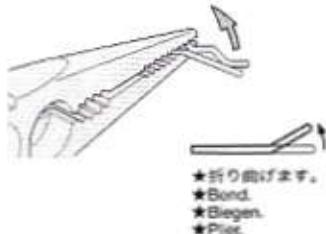


★余ったマークはご自由にお貼りください。  
★Use extra stickers as you wish.  
★Zusätzliche Aufkleber nach Belieben anbringen.  
★Apposer les autocollants additionnels à votre gré.

**35** 《ボディの取り付け》  
Attaching body  
Aufsetzen der Karosserie  
Fixation de la carrosserie

スナップピン (小)  
Snap pin (small)  
Federstift (klein)  
Epinglé métallique (petite)  
MC5 ×4

《スナップピンの折り曲げ》  
Modifying snap pins  
Abänderung des Federstiftes  
Modification de l'épingle métallique

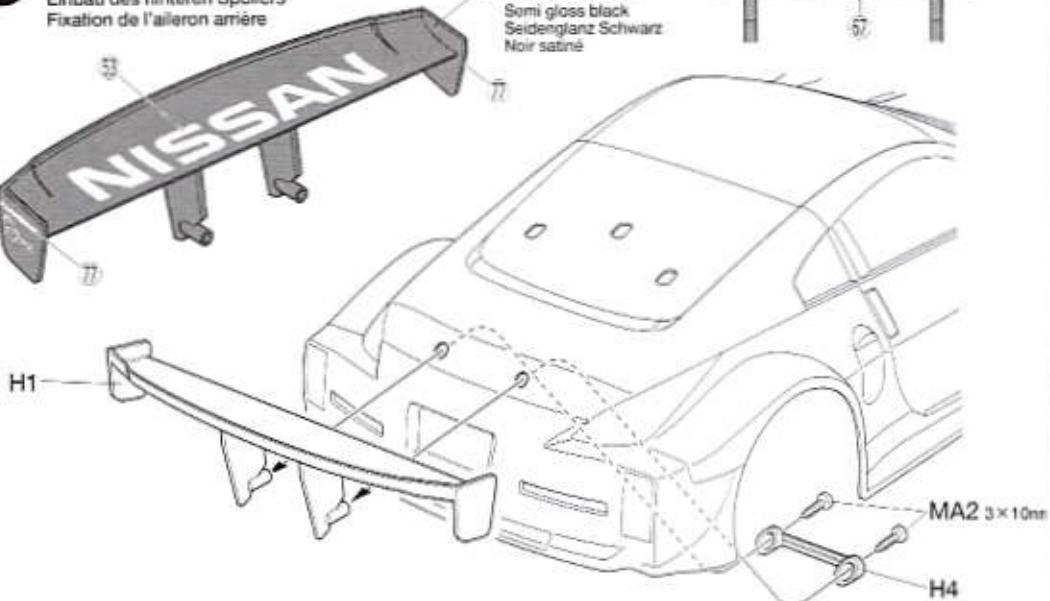


★折り曲げます。  
★Bond.  
★Biegen.  
★Pliez.

タミヤホームページアドレス  
[www.tamiya.com](http://www.tamiya.com)

**34** 《ウイングの取り付け》  
Attaching rear wing  
Einbau des hinteren Spoilers  
Fixation de l'aileron arrière

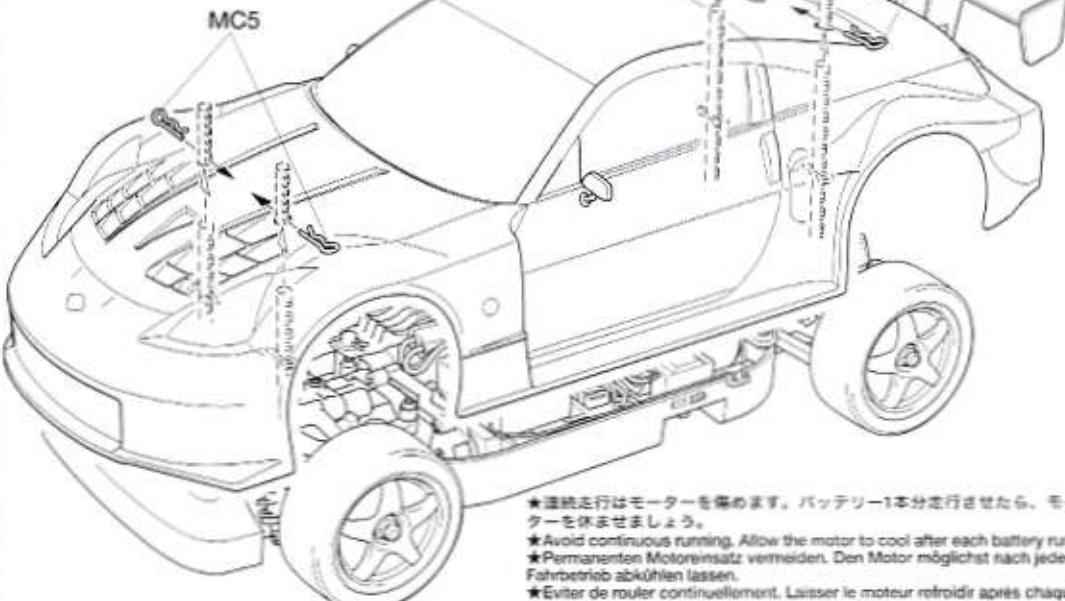
TS-29 セミグロスブラック  
Semi gloss black  
Seidenglanz Schwarz  
Noir satiné



**35** 《ボディの取り付け》  
Attaching body  
Aufsetzen der Karosserie  
Fixation de la carrosserie

★アンテナパイプを通して。  
★Pass antenna.  
★Antennenrohr durchführen.  
★Passer l'antenne.

△ボディからとび出たボディマウントは好みに応じて切り取ります。

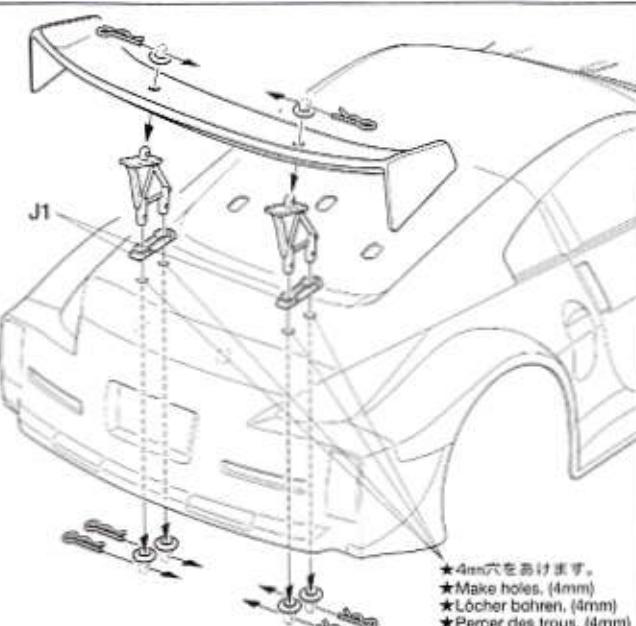
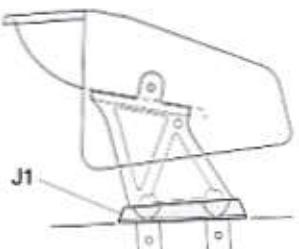


★连续走行はモーターを傷めます。バッテリー1本分走行させたら、モーターを休ませましょう。  
★Avoid continuous running. Allow the motor to cool after each battery run.  
★Permanenten Motoreinsatz vermeiden. Den Motor möglichst nach jedem Fahrtrieb abkühlen lassen.  
★Eviter de rouler continuellement. Laissez le moteur refroidir après chaque accu.

## OPTIONS

《リヤウイング》 ★別売のOP470軽量ウイングセットを取り付けることによって強力なダウンフォースを得ることができます。RCレースなどのときに使用してください。  
Rear wing  
Hinterer Spoiler  
Aileron arrière  
★Lightweight Wing Set (ITEM 53470 / separately available) helps to create down force. Attach it for R/C racing and such.  
★Das Leichtflügel-Set (ARTIKEL 53470 / getrennt erhältlich) bietet zusätzlichen Anpressdruck. Für RC-Rennen und Ähnliches anzubringen.  
★L'aileron allégé (53470 / disponible séparément) accroît l'appui au sol. L'utiliser pour la compétition R/C.

《ウイングのセッティング》 ★J1の前後の向きを替えることにより、ウイングの角度を調整できます。  
Rear wing setting  
Befestigung des hinteren Spoilers  
Réglage de l'aileron arrière  
★By changing direction of J1, angle of wing can be adjusted.  
★Den Anstellwinkel des Heckflügels gemäß Abbildung einrichten.  
★Régler l'inclinaison de l'aileron comme montré. Noter le sens de J1.



# Xanavi NISMO Z

●走らせない時はバッテリーを必ずはずしておきましょう。



## SAFETY PRECAUTIONS

Follow the outlined rules for safe radio control operation.

- Avoid running the car in crowded areas and near small children.
- Make sure that no one else is using the same frequency in your running area. Using the same frequency at the same time can cause serious accidents, whether it's driving, flying, or sailing.
- Avoid running in standing water and rain. If R/C unit, motor, or battery get wet, clean and dry thoroughly in a dry shaded area.

## R/C OPERATING PROCEDURES

- ① Extend antenna and switch on transmitter.
- ② Switch on receiver.
- ③ Inspect operation using transmitter before running.
- ④ Adjust steering servo and trim so that the model runs straight with transmitter in neutral.
- ⑤ Reverse sequence to shut down after running.
- ⑥ Make sure to disconnect/remove all batteries.
- ⑦ Completely remove sand, mud, dirt etc.
- ⑧ Apply grease to suspension, gears, bearings, etc.
- ⑨ Store the car and batteries separately when not in use.

## TIPS ZUR SICHERHEIT

Beachten Sie die folgenden Richtlinien für fehlerfreien Betrieb.

- Vermeiden Sie das Fahren des Autos an überfüllten Plätzen und in der Nähe von kleinen Kindern. Gebrauchen Sie nie die Straße für R/C Rennen.
- Prüfen Sie, daß niemand in der Umgebung dieselbe Frequenz benutzt, denn dadurch können Unfälle entstehen - sowohl beim Fahren, Fliegen oder Segeln.
- Vermeiden Sie das Fahren durch Pfützen und während Regen. Wenn das R/C Fahrzeug, der Motor oder die Batterien nass werden, müssen Sie alles sorgfältig im Trockenen säubern und reinigen.

## KONTROLLEN VOR DER FAHRT

- ① Senderantenne ausziehen und Sender einschalten.
- ② Empfänger einschalten.
- ③ Die Funktion vor Abfahrt mit dem Sender überprüfen.
- ④ Richten Sie das Lenkservo durch Einstellung am Gestänge so ein, daß das Modell bei neutraler Sender-Trimmung geradeaus fährt.
- ⑤ Nach dem Fahrbetrieb in umgekehrter Reihenfolge vorgehen.
- ⑥ Die Batterien herausnehmen bzw. abklemmen.
- ⑦ Entfernen Sie Sand, Matsch, Schmutz etc.
- ⑧ Fetten Sie die Aufhängung, Getriebe, Federungen etc. ein.
- ⑨ Bei Nichtgebrauch Auto und Akkus getrennt verwahren.

## MESURES DE SECURITE

Veuillez respecter impérativement les règles de sécurité suivantes lors de l'utilisation de votre ensemble R/C.

- Eviter de faire évoluer la voiture à proximité de jeunes enfants ou dans la foule. Ne jamais utiliser sur la voie publique!
- Assurez-vous que personne d'autre n'utilise la même fréquence sur le même terrain que vous. Utiliser la même fréquence en même temps peut être source de sérieux accidents, pendant la conduite, le vol ou la navigation des modèles R/C.
- Ne jamais faire évoluer le modèle sous la pluie ou sur une surface mouillée. Si le moteur, les accus, le récepteur ou les servos prennent l'humidité, les nettoyer avec un chiffon et les laisser sécher.

## PROCEDURE DE MISE EN MARCHE

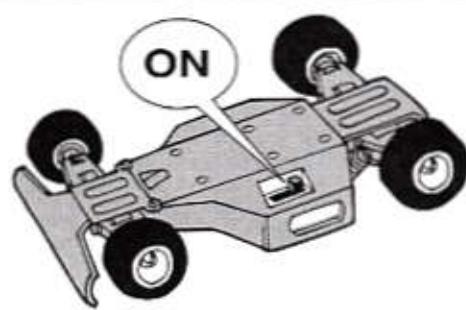
- ① Déployer l'antenne et mettre en marche l'émetteur.
- ② Mettre en marche le récepteur.
- ③ Vérifier la bonne marche de votre radiocommande avant de rouler.
- ④ Le trim de direction doit être réglé pour que manche au neutre, le modèle évolue en ligne droite.
- ⑤ Faites les opérations inverses après utilisation de votre ensemble R/C.
- ⑥ Assurez-vous que les batteries soient bien débranchées et sortez-les du modèle.
- ⑦ Enlever sable, poussière, boue etc...
- ⑧ Graisser les pignons, articulations...
- ⑨ Rangez la voiture et les accus séparément.

## 《RCカーの走らせかた》

★この走らせかたの順番はかならず守ってください。スイッチのON/OFFの順番を間違えると他の電波の遮断によってRCカーが暴走する場合があります。



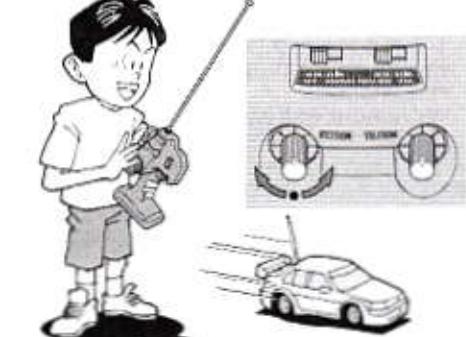
- ① 送信機のアンテナをのばし、スイッチをONにします。



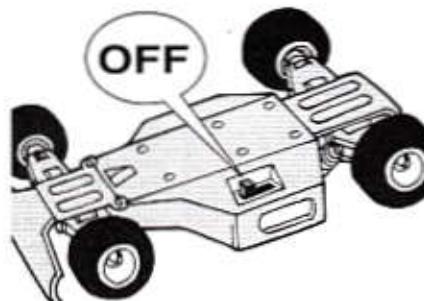
- ② 次にRCカー側のスイッチをONにしてください。



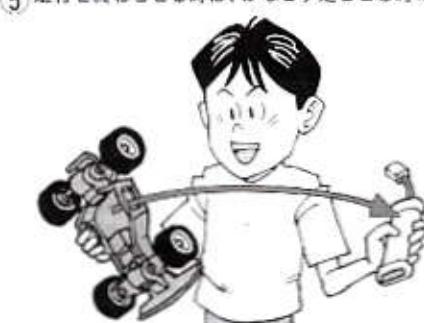
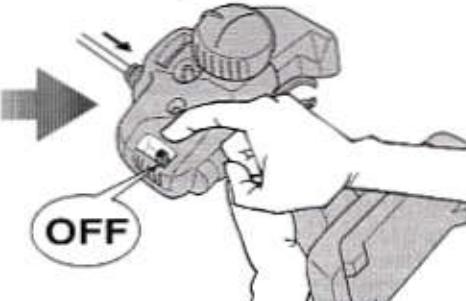
- ③ 走らせる前にRCカーを台の上に乗せ、各部の動きをチェックします。



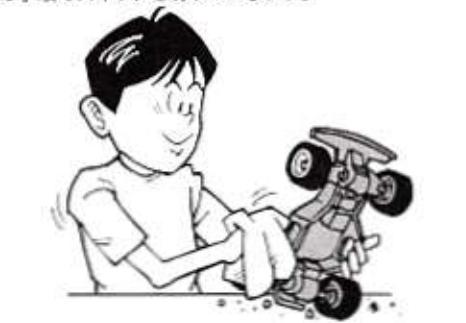
- ④ ステアリングを使わず走らせてみます。まっすぐに走らない場合はステアリングトリムを使って調節してください。



- ⑤ 走行を終わらせる時は、かならず走らせる時の逆の手順でスイッチを切っていきます。



- ⑥ 走らせたあとは、かならずバッテリーをはずしておきましょう。



- ⑦ RCカーについた泥や砂、汚れなどはやわらかな布などできれいに拭き取りましょう。



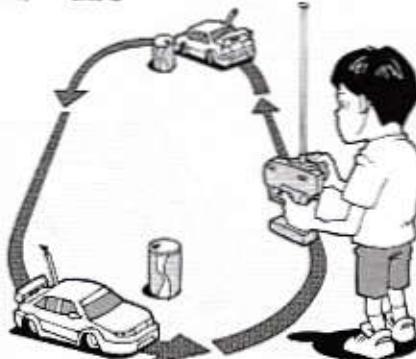
- ⑧ ギヤや軸受け部、サスペンションなどの可動部はグリスをさしておきましょう。



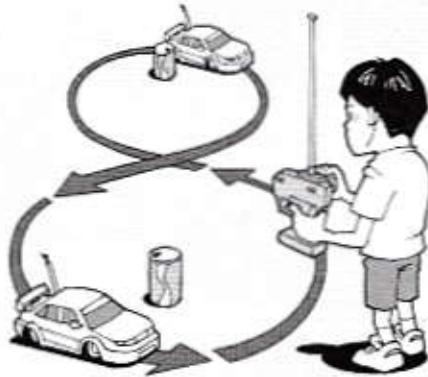
- ⑨ あとかたづけをしっかりしましょう。その時、バッテリーは別々にしておきます。



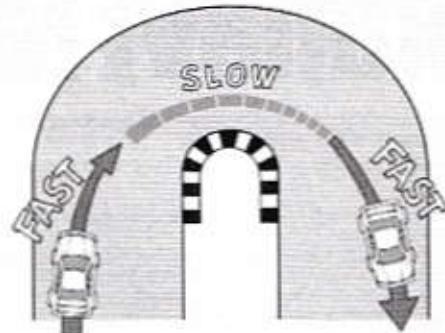
走行練習をしよう  
PRACTICING  
ÜBUNG  
ENTRAINEMENT



- 大きく横円を描くように走らせてみよう。
- Practice to achieve a large regular oval.
- Üben Sie, bis Sie ein sauberes Oval fahren können.
- Exercez vous à décrire un grand ovale régulier.



- 空き缶などを利用して、8の字を描くように走らせてみよう。
- Use empty cans etc. as pylons for figure "8" drill.
- Verwenden Sie leichte, leere Büchsen etc. als Markierung für einen Ser-Ubungskurs.
- Employez des boîtes vides... comme repères pour réaliser des "8".



●コーナリングのやり方は、カーブに入るときに速度を落とし、曲がり終わるとともに速度を上げて行くとよいでしょう。

● Decelerate when entering into a curve and pick up speed when coming out of vertex of the curve.

● Nehmen Sie beim Einfahren in die Kurve Gas weg und beschleunigen Sie nach dem Scheitelpunkt der Kurve.

● Ralentissez à l'entrée d'une courbe et reprenez de la vitesse après le passage du milieu de la courbe.

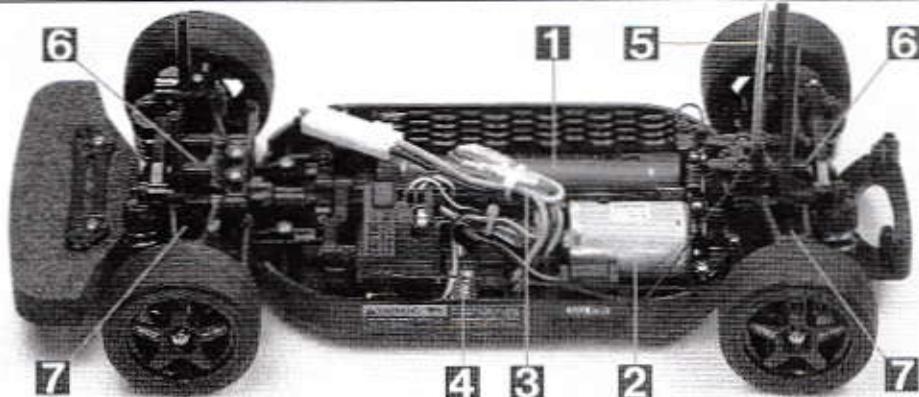
トラブルチェック  
TROUBLE SHOOTING  
FEHLERSUCHE  
RECHERCHE DES PANNEES

★ おかしいな?と思ったときは、車(RCカー)を修理に出すまえに、下の表を見てトラブルチェックを行ってください。

★ Before sending your R/C model in for repair, check it again using the below diagram.

★ Bevor Sie Ihr Modell zur Reparatur einsenden, prüfen Sie es nochmals selbst entsprechend der folgenden Anleitung.

★ Avant de renvoyer votre modèle R/C pour une réparation, vérifiez-le à nouveau en suivant ce processus.



車の異常 PROBLEM PROBLEME	原因 CAUSE URSAUCE	直し方 REMEDY LÖSUNG REMEDÉ
車が動かない Model does not move. Modell fährt nicht. Le modèle ne démarre pas.	走行用バッテリーが充電されていますか? Weak or no battery in model. Schwache oder keine Batterien in Auto. Batterie de propulsion manquante ou insuffisamment chargée.	走行用バッテリーを充電してください。 Install charged battery. Voll aufgeladene Batterien einlegen. Recharger la batterie.
	モーターに故障はありませんか? Damaged motor. Motorschaden. Moteur endommagé.	異音や、少しの走行で熱くなるようならモーターを交換してください。 Replace with new motor. Durch neuen Motor ersetzen. Remplacer par un nouveau moteur.
	コード類がやぶけてショートしているませんか? Worn or broken wiring. Verschilfene oder gebrochene Kabel. Câblage sectionné ou usé.	コードをしっかりと絶縁するか、メーカーに修理を依頼してください。 Splice and insulate wiring completely. Kabel anspließen und gut isolieren. Vérifier et isoler le câblage.
	アンプが故障していませんか? Damaged electronic speed controller. Beschädigter Fahrrregler. Viduateur électronique de vitesse endommagé.	アンプのメーカーにお問い合わせください。 Ask manufacturer to repair. Erkundigen Sie sich über Reparaturmöglichkeit beim Hersteller. Faites réparer par le S.A.V. du fabricant.
思うように走らない No control. Keine Kontrolle. Perte de contrôle.	送信機、受信機のアンテナはのびていますか? Improper antenna on transmitter or model. Sender- oder Empfängerantenne ist nicht ganz herausgezogen. Probleme d'antenne sur l'émetteur ou le récepteur.	送信機、受信機のアンテナをのばしてください。 Fully extend antenna. Antenne vollständig herausziehen. Déployer entièrement l'antenne.
	走行用バッテリーや、送信機の電池が少なくなっていますか? Weak or no batteries in transmitter or model. Schwache oder keine Batterien in Sender oder Auto. Accus manquants ou insuffisamment chargés dans l'émetteur ou le modèle.	走行用バッテリーを充電してください。送信機の電池は新品のものと交換してください。 Install charged or fresh batteries. Legen Sie geladene Akkus oder neue Batterien ein. Installez des accus rechargeés ou des piles neuves.
	回転部(ギヤなど)の組み立てがしっかり出来ていますか? Improper assembly of rotating parts. Unachtsamer Einbau drehender Teile. Mauvais assemblage des pièces en rotation.	説明図をよく見て回転部を確認、または組み立て直してください。 Reassemble them correctly referring to the instruction manual. Auseinandemachen und gemäß Bedienungsanleitung neu zusammenbauen. Réassemblez correctement en vous référant au manuel d'instructions.
	可動部がグリスアップされていますか? Improper lubrication on rotating parts. Drehende Teile unzureichend geschmiert. Mauvaise lubrification des pièces en rotation.	可動部にグリスをつけてください。 Apply grease. Fettten. Graisser.
近くで別のR/Cモデルを操縦していませんか? Another R/C model using same frequency. Ein anderes RC-Modell fährt auf der gleichen Frequenz. Un autre modèle R/C est sur la même fréquence.		場所を変えるか、少し時間をおきます。 Try a different location to operate your model. Das Auto an einem anderen Ort fahren lassen. Essayez un autre endroit pour faire rouler votre modèle R/C.

# PARTS

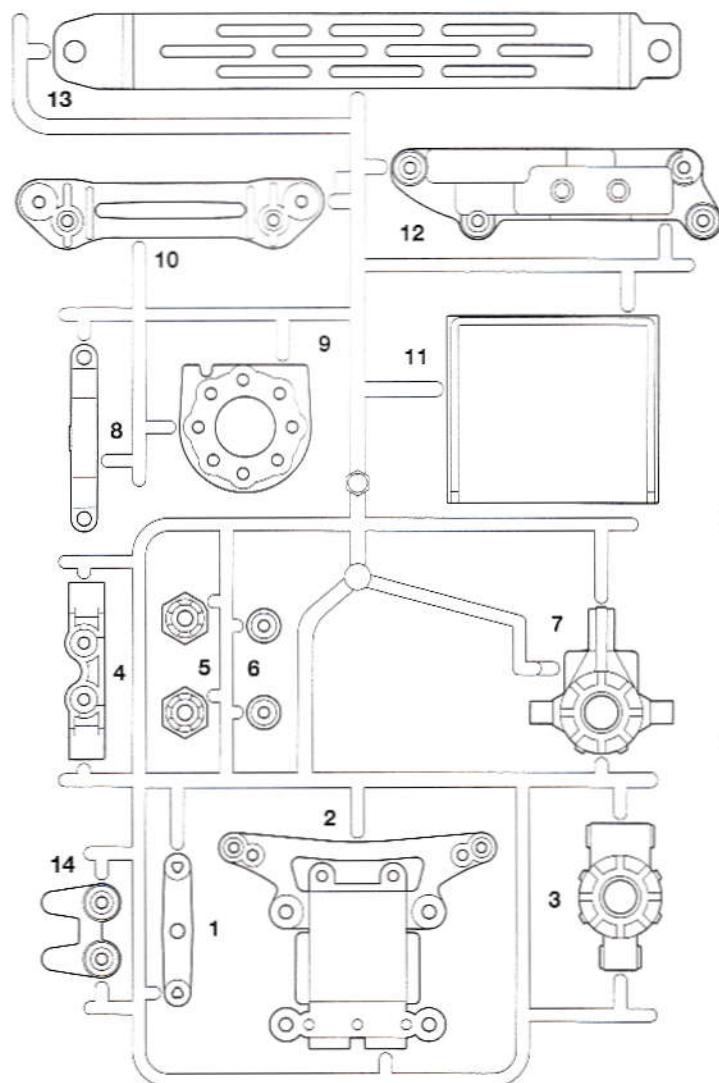
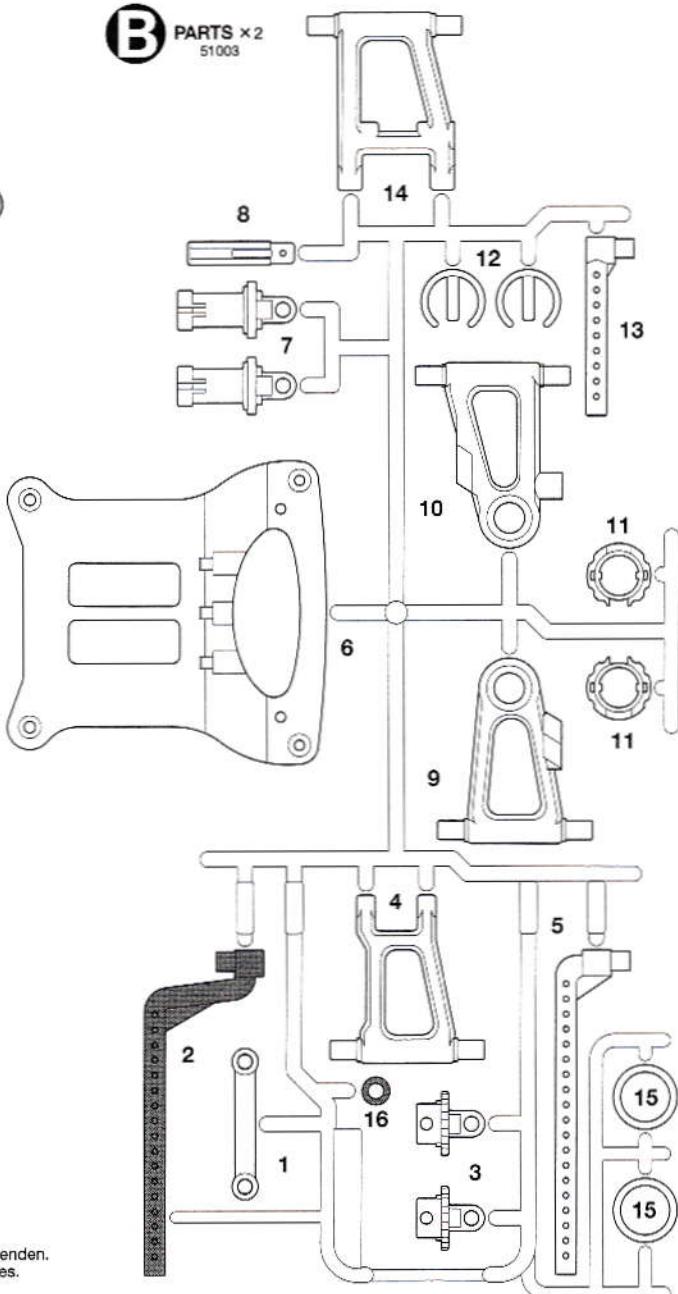
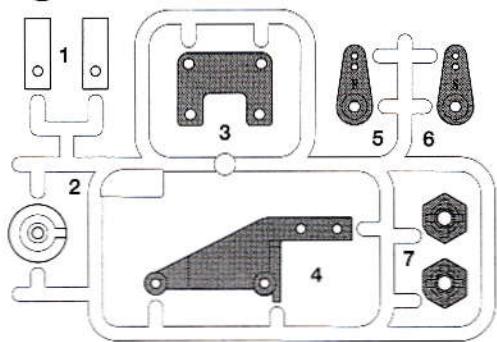
**A**PARTS × 2  
51002

★A/パーツは2枚組ですが、1枚はA1~7、14までしかありません。

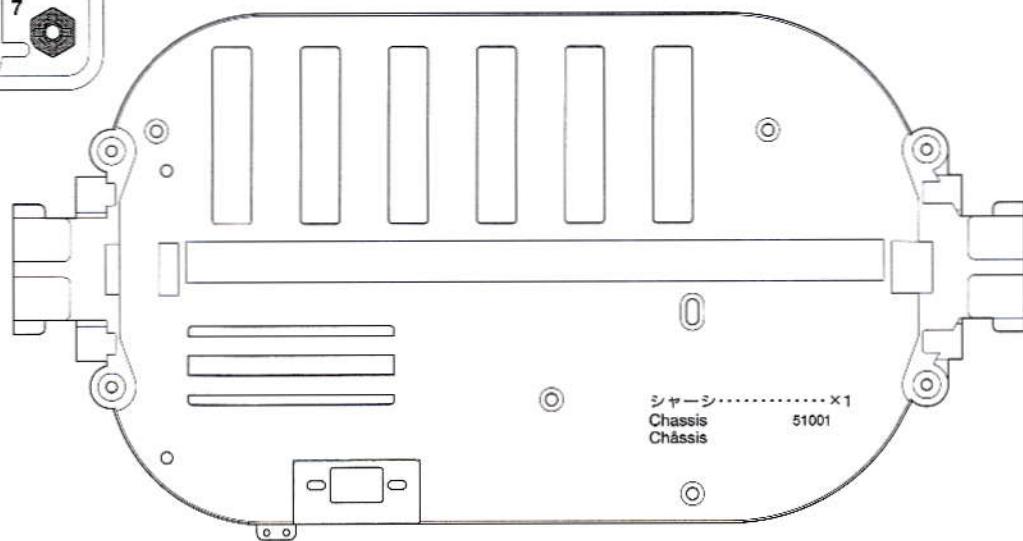
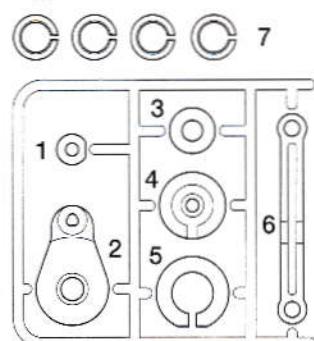
★Kit includes two "A" sprues - one whole A sprue and one more sprue that contains parts A1-7 and A14.

★Der Bausatz beinhaltet zwei "A"-Spritzzüge – einen vollständigen A-Spritzling und einen weiteren, der die Teile A1-7 und A14 enthält.

★La boîte contient 2 grappes "A": une complète et une ne contenant que les pièces A1 à A7 et A14.

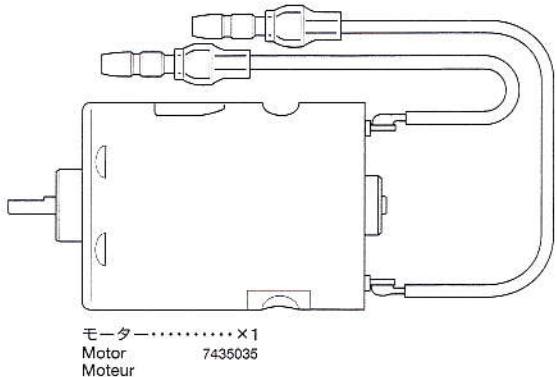
**B**PARTS × 2  
51003**D**PARTS × 1  
9005719

■  
不要部品  
Not used.  
Nicht verwenden.  
Non utilisées.

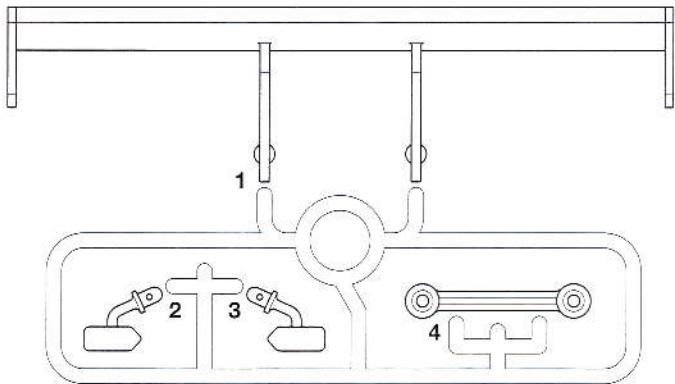
**P**PARTS × 1  
51005

★製品改良のためキットは予告なく仕様を変更することがあります。  
★Specifications are subject to change without notice.  
★Technische Daten können im Zuge ohne Ankündigung verändert werden.  
★Caractéristiques pouvant être modifiées sans information préalable.

# PARTS



## H PARTS ×1 9005751

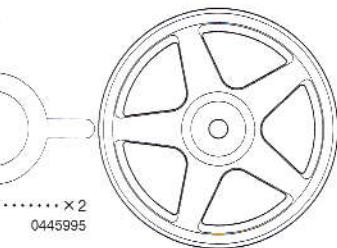


ボディ.....×1  
Body 1825304  
Karosserie  
Carrosserie

アンテナパイプ.....×1  
Antenna pipe 6095003  
Antennenrohr  
Gaine d'antenne

ステッカー①.....×1  
Sticker 9495438  
Aufkleber  
Autocollant

ステッカー②.....×1  
Sticker 9495438  
Aufkleber  
Autocollant



★金具部品は少し多めに入っています。予備として使ってください。

★Extra screws and nuts are included. Use them as spares.

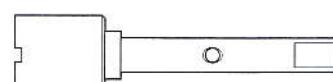
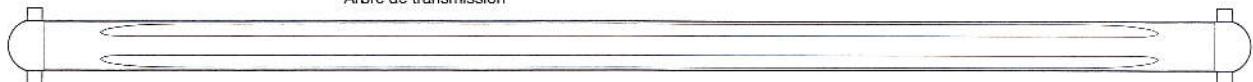
★Es liegen zusätzliche Schrauben und -muttern bei. Als Ersatzteile verwenden.

★Des vis et des écrous supplémentaires sont inclus. Les utiliser comme pièces de rechange.

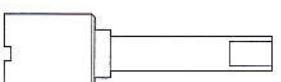
## ホイールシャフト袋詰 9005713

Shaft bag  
Achsen-Beutel  
Sacchet d'arbres

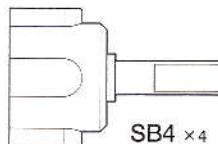
SB1 ×1 プロペラシャフト  
Propeller shaft  
Antriebswelle  
Arbre de transmission



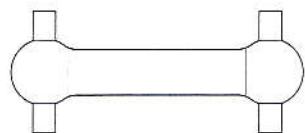
SB2 ×1 リアプロペラジョイント  
Rear propeller joint  
Hinteres Antriebs-Gelenk  
Accouplement d'arbre de transmission arrière



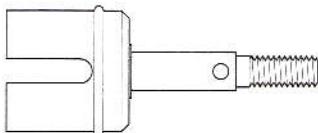
SB3 ×1 フロントプロペラジョイント  
Front propeller joint  
Vorderes Antriebs-Gelenk  
Accouplement d'arbre de transmission avant



SB4 ×4 ギヤボックスジョイント  
Gearbox joint  
Getriebegehäuse-Gelenk  
Accouplement de pont  
51006



SB5 ×4 ドライブシャフト  
Drive shaft  
Achswelle  
Arbre d'entraînement  
51006



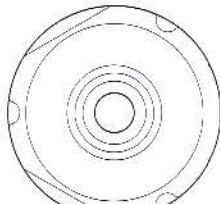
SB6 ×4 ホイールアクスル  
Wheel axle  
Radachse  
Axe de roue  
51006

## ギヤ袋詰 51004

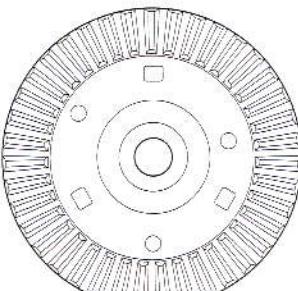
Gear bag  
Zahnräder-Beutel  
Sacchet de pignonerie



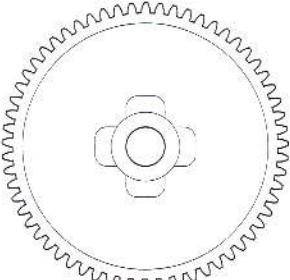
GB1 ×2 ベベルピニオンギヤ  
Bevel pinion gear  
Kegelritzel  
Pignon conique



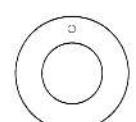
GB3 ×2 テフキャリア  
Differential gear case  
Differentialgehäuse  
Carter de différentiel



GB4 ×2 リングギヤ  
Ring gear  
Tellerrad  
Couronne



GB5 ×1 61Tスパーギヤ  
61T Spur gear  
61Z Stirnradgetriebe  
Pignon intermédiaire 61 dents



GB2 ×1 スパーギヤストッパー  
Spur gear stopper  
Stirnrad-Mitnehmer  
Cale de pignon intermédiaire

ペアリング袋詰  
Bearing bag  
Lager-Beutel  
Sachet de paliers



RB1  
×12  
0555015

1150 ブラペアリング  
Plastic bearing  
Plastik-Lager  
Palier en plastique

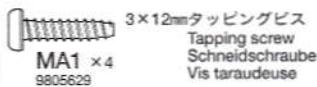


RB2  
×4

1280 メタル  
Metal bearing  
Metall-Lager  
Palier en métal

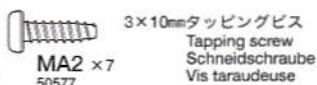
## A [1 ~ 11]

9415977



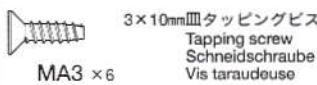
MA1 × 4  
9805629

3 × 12mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



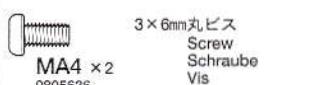
MA2 × 7  
50577

3 × 10mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



MA3 × 6  
50578

3 × 10mm III タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



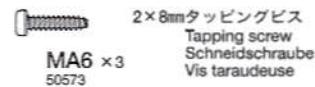
MA4 × 2  
9805636

3 × 6mm 丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis



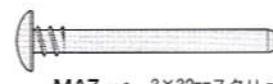
MA5  
×1  
50576

3mm イモネジ  
Grub screw  
Madenschraube  
Vis pointeau



MA6 × 3  
50573

2 × 8mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



MA7 × 2  
9805756

3 × 32mm スクリューピン  
Screw pin  
Schraubzapfen  
Cheville à vis



MA8 × 2  
9805755

3 × 22mm スクリューピン  
Screw pin  
Schraubzapfen  
Cheville à vis



MA9  
×1  
50594

2 × 10mm シャフト  
Shaft  
Achse  
Axe



MA10  
×1  
50355

19T ピニオンギヤ  
19T Pinion gear  
19Z Motorritzel  
Pignon moteur 19 dents



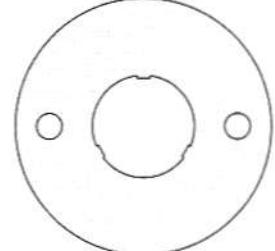
MA11 × 1  
51008

ベベルシャフト  
Star shaft  
Stern-Achse  
Support de satellite



MA12 × 2  
51008

ベベルギヤ (大)  
Large bevel gear  
Kegelrad groß  
Grand pignon conique



MA14  
×1  
4305125

モータープレート  
Motor plate  
Motor-Platte  
Plaquette-moteur

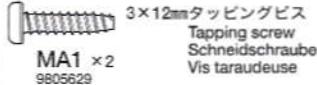


六角棒レンチ ..... ×1  
Hex wrench 50038  
Imbuschlüssel  
Clé Allen

グリス ..... ×1  
Grease 87025  
Fett  
Graisse

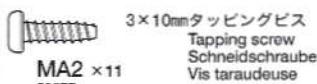
## B [12 ~ 23]

9415978



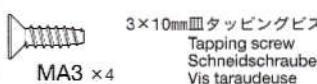
MA1 × 2  
9805629

3 × 12mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



MA2 × 11  
50577

3 × 10mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



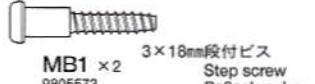
MA3 × 4  
50578

3 × 10mm III タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



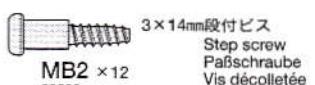
MA6 × 3  
50573

2 × 8mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



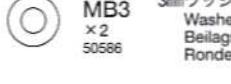
MB1 × 2  
9805573

3 × 18mm 段付ビス  
Step screw  
Paßschraube  
Vis décolletée



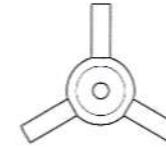
MB2 × 12  
50582

3 × 14mm 段付ビス  
Step screw  
Paßschraube  
Vis décolletée



MB3  
×2  
50566

3mm ワッシャー<sup>1</sup>  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle



MA11 × 1  
51008

ベベルシャフト  
Star shaft  
Stern-Achse  
Support de satellite



MB4 × 4  
9805699

コイルスプリング  
Coil spring  
Spiralfeder  
Ressort hélicoïdal



MA12 × 2  
51008

ベベルギヤ (大)  
Large bevel gear  
Kegelrad groß  
Grand pignon conique

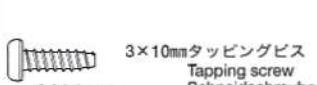


MA13 × 3  
51008

ベベルギヤ (小)  
Small bevel gear  
Kegelrad klein  
Petit pignon conique

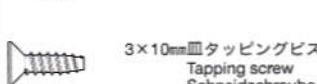
## C [24 ~ 29]

9415979



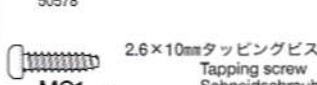
MA2 × 3  
50577

3 × 10mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



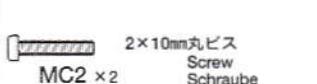
MA3 × 3  
50578

3 × 10mm III タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



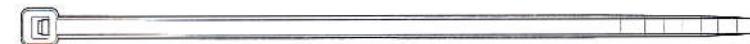
MC1 × 1  
50575

2.6 × 10mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse

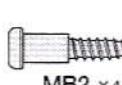


MC2 × 2  
9805868

2 × 10mm 丸ビス  
Screw  
Schraube  
Vis



ナイロンバンド ..... ×2  
Nylon band 50595  
Nylonband  
Collier en nylon



MB2 × 4  
50582

3 × 14mm 段付ビス  
Step screw  
Paßschraube  
Vis décolletée



MA9  
×4  
50594

2 × 10mm シャフト  
Shaft  
Achse  
Axe



MB3  
×2  
50586

3mm ワッシャー<sup>1</sup>  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle



MC5 × 4  
50197

スナップピン (小)  
Snap pin (small)  
Federstift (klein)  
Epingle métallique (petite)



MC3  
×2  
9805758

2mm ワッシャー<sup>1</sup>  
Washer  
Beilagscheibe  
Rondelle



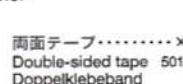
MC6  
×2  
50197

スナップピン (大)  
Snap pin (large)  
Federstift (groß)  
Epingle métallique (grande)

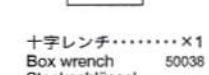


MC4  
×4  
9805557

4mm フランジロックナット  
Flange lock nut  
Sicherungsmutter  
Ecrou nylstop à flasque



両面テープ ..... ×1  
Double-sided tape 50171  
Doppelklebeband  
Adhésif double face



十字レンチ ..... ×1  
Box wrench 50038  
Steckeschlüssel  
Clé à tube

## D [30 ~ 35]

9400151



MA2 × 2  
50577

3 × 10mm タッピングビス  
Tapping screw  
Schneidschraube  
Vis taraudeuse



MC5  
×6  
50197

スナップピン (小)  
Snap pin (small)  
Federstift (klein)  
Epingle métallique (petite)



MD1  
×2  
9805240

3mm Oリング (黒)  
O-ring (black)  
O-Ring (schwarz)  
Joint torique (noir)

## AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing Tamiya replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified and supplied. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

## KUNDENNACHBETREUUNGS-KARTE

Wenn Sie TAMIYA-Ersatzteile kaufen möchten, nehmen Sie bitte zur Unterstützung dieses Formular mit zu Ihrem örtlichen Fachhändler. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

## SERVICE APRES-VENTE

### LISTE DE PIÈCES DETACHEES

Afin de vous permettre de vous procurer des pièces de rechange Tamiya, amenez cette liste à votre point de vente Tamiya qui ne manquera pas de vous renseigner. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilité et prix peuvent changer sans avis préalable.

### PARTS CODE

1825304	Body
51001	TT-01 Chassis
51002	TT-01 A Parts (Upright) (One whole A sprue and one more A1-7, A14 half-sprue for one car)
51003	TT-01 B Parts (Suspension Arm) (B1-B16, 2 pcs.)
9005719	D Parts (D1-D7)
9005751	H Parts (H1-H4)
51005	TT-01 P Parts (Servo Horn) (P1-P7)
51007	Urethane Bumper M (TT-01, TGS)
0445995	*1 Wheels (2 pcs.)
50454	Racing Slick Tires (2 pcs.)
9005713	Wheel Shaft Bag Propeller Shaft (SB1) x1 Front Propeller Joint (SB3)x1 Drive Shaft (SB5) x4 51006 *1 TT-01 Drive Shaft Set (SB4-SB6, 2 pcs. each)
51004	TT-01 G Parts (Gear) Bevel Pinion Gear (GB1)x2 Diff. Gear Case (GB3) x2 61T Spur Gear (GB5) x1
50594	Rear Propeller Joint (SB2) x1 Gear Box Joint (SB4) x4 Wheel Axle (SB6) x4
50595	2x10mm Shaft (MA9 x10)
50596	Tool Set (Box Wrench, Hex Wrench, MA5 x4)
50597	3x10mm Countersunk Tapping Screw (MA3 x10)
50598	3x6mm Screw (MA4 x2)
50599	3mm Grub Screw (MA5 x10)
50600	2x8mm Tapping Screw (MA6 x10)
50601	3x32mm Screw Pin (MA7 x4)
50602	3x22mm Screw Pin (MA8 x4)
50603	2x10mm Shaft (MA9 x10)
50604	*2 18T, 19T AV Pinion Gear Set (MA10...etc.)
50605	*1 Bevel Gear Set (TT-01, TGS) (MA11 x1, MA12 x2, MA13 x3)
4305125	Motor Plate (MA14)
5905573	3x18mm Step Screw (MB1 x2)
50582	3x14mm Step Screw (MB2 x5)

### 0555015 1150 Plastic Bearing (RB1 x10)

9415977	Metal Parts Bag A
9415978	Metal Parts Bag B
9415979	Metal Parts Bag C
9400151	Metal Parts Bag D
9805629	3x12mm Tapping Screw (MA1 x4)
50577	3x10mm Tapping Screw (MA2 x10)
50578	3x10mm Countersunk Tapping Screw (MA3 x10)
9805636	3x6mm Screw (MA4 x2)
50576	3mm Grub Screw (MA5 x10)
50038	Tool Set (Box Wrench, Hex Wrench, MA5 x4)
50573	2x8mm Tapping Screw (MA6 x10)
9805756	3x32mm Screw Pin (MA7 x4)
9805755	3x22mm Screw Pin (MA8 x4)
50594	2x10mm Shaft (MA9 x10)
50355	*2 18T, 19T AV Pinion Gear Set (MA10...etc.)
51008	*1 Bevel Gear Set (TT-01, TGS) (MA11 x1, MA12 x2, MA13 x3)
4305125	Motor Plate (MA14)
5905573	3x18mm Step Screw (MB1 x2)
50582	3x14mm Step Screw (MB2 x5)

### 50586 3mm Washer (MB3 x15)

9805699	*1 Coil Spring (MB4 x2)
50575	2.6x10mm Tapping Screw (MC1 x5)
9805868	2x10mm Screw (MC2 x10)
9805758	2mm Washer (MC3 x5)
9805557	4mm Flange Lock Nut (MC4 x4)
50197	Snap Pin Set (MC5 x5, MC6 x10)
9805240	3mm O-ring (MD1 x7...etc.)
50171	Heat Resistant Double-Sided Tape
50595	Nylon Band w/Metal Hook (10 pcs.)
87025	Ceramic Grease
45029	ESC TEU-101BK
	Instructions x1 ESC (TEU-101BK) x1
7435035	Motor
6095003	Antenna Pipe (30cm)
9495438	Sticker (a & b)
1050333	Instructions

\*1 Requires 2 sets for one car.

\*2 Only 19T and 22T can be used.

### TAMIYA SPARE PARTS & HOP-UP OPTIONS

Tamiya offers Spare Parts & Hop-Up Options for improved performance at the track. Visit your local Tamiya dealer for assistance. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

### TAMIYA ERSATZTEILE & HOP-UP-TEILE

Für bessere Fahrleistung auf der Piste bietet TAMIYA Ersatzteile und Hop-Up-Teile an. Besuchen Sie Ihren örtlichen Fachhändler, er wird Ihnen helfen. Bezüglich der Angaben, der Lagerhaltung der Artikel und der Preise sind Änderungen vorbehalten.

### PIECES DETACHEES ET OPTIONNELLES

Tamiya propose des pièces détachées et optionnelles pour améliorer les performances sur la piste. Rendez-vous chez votre détaillant habituel pour tous renseignements. Veuillez noter que les caractéristiques, disponibilités et prix peuvent changer sans avis préalable.

### ITEM No.

50356	20T, 21T AV Pinion Gear Set
50357	*2 22T, 23T AV Pinion Gear Set
50419	Racing Radial Tires (2 pcs.)
50519	C.V.A. Mini Shock Unit Set II (2 pcs.)
50810	Racing Semi-Slick Tires (2 pcs.)
53008	1150 Sealed Ball Bearing Set (4 pcs.)
53066	1280 Sealed Ball Bearing Set (3 pcs.)
53068	RS-540 Sport-Tuned Motor
53113	Racing Radial/Slick Inner Sponge Set (4 pcs.)
53132	R/C Fluorescent Color Antenna Pipes (4 pcs.)
53155	Low Friction Aluminum Damper Set (2 pcs.)
53156	Hard Inner Sponge Set (4 pcs.)
53163	On-Road Tuned Spring Set
53293	Reinforced Slicks Type-A (2 pcs.)

### 53294 Reinforced Slicks Type-B (2 pcs.)

53295	Tire Inner Foam (4 pcs.)
53335	Reinforced One-Piece Spoke Wheels (2 pcs.)
53336	Reinforced One-Piece Mesh Wheels (2 pcs.)
53338	RC Tire Cementing Helper
53339	CA Cement (for Rubber Tires)
53417	Rubber Tire Application Primer
53439	Anti-Wear Grease
53448	4mm Hard Lock-Nut & Spacer Set
53497	TT-01 Ball Bearing Set
53569	Clamp Type Aluminum Wheel Hub (6mm Thick)
53571	TRF Damper Set (Fluorine Coated, 4 pcs.)
53619	C.V.A. Mini Shock Unit Cylinder (4 pcs.)
53620	TT-01 Aluminum Propeller Shaft
53662	TT-01 Turnbuckle Tie-Rod Set

### 53663 TT-01 Ball Diff. Set

53664	TT-01 Aluminum Motor Heat Sink
53665	TT-01 Spur Gear Set (55T/58T)
53666	TT-01 Metal Motor Mount
53670	TT-01 Aluminum Racing Steering Set
53671	TT-01 Front One-Way Unit
53672	TT-01 Carbon Upper Frame
53673	Toe-in Rear Upright (TT-01, TGS)
53674	Adjustable Upper Arm Set (TT-01, TGS)
53682	Aluminum Bumper Stopper (TT-01, TGS)
53689	540-J Motor
53694	TT-01 Stabilizer Set (Front)
53695	TT-01 Stabilizer Set (Rear)
53696	Super Stock Motor TZ
53697	Super Stock Motor RZ

★部品請求にはこのカードが必要です。

部品請求をなさる方はあなたの氏名、住所、郵便番号、電話番号をこのカードに記入してください。



1/10 電動RC 4WDレーシングカー  
ザナヴィニスモZ  
TAMIYA  
XANAVI NISMO Z

お問い合わせ番号 静岡 054-283-0003  
東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)

営業時間・平日 8:00~20:00・土、日、祝日 8:00~17:00

《郵便振替のご利用法》郵便局の払込用紙の通信欄にこのカードを参考にITEM番号、スケール、製品名、部品名、数量を必ずご記入ください。振込人住所欄には電話番号もお書きいただき、口座番号: 00810-9-11118、加入者名: 田宮模型でお振込ください。

ボディ.....2,550円 1825304  
Dバーツ.....480円 9005719  
Hバーツ.....770円 9005751  
ホイールシャフト袋詰.....850円 9005713  
ホイール(2本).....600円 0445995  
1150ラバーリング (10個).....270円 0555015  
袋詰A.....680円 9415977  
モーターブレード.....120円 4305125  
3×32mmスクリュービン (4本).....180円 9805756  
3×22mmスクリュービン (4本).....180円 9805755  
3×12mmタッピングビス (4本).....170円 9805629  
袋詰B.....650円 9415978  
コイルスプリング (2本).....240円 9805699  
3×18mm段付タッピングビス (2本).....150円 9805573  
袋詰C.....480円 9415979  
2×10mm丸ビス (10本).....220円 9805868  
4mmフランジロックナット (4個).....180円 9805557  
2mmワッシャー (5個).....200円 9805758  
袋詰D.....290円 9400151  
3mmOリング (7個).....120円 9805240  
モーター.....1,320円 7435035  
アンテナパイプ (30cm).....270円 6095003

ステッカー (a,b) .....1,100円 9495438  
説明図 .....600円 1050333

この他にも修理や整備のためのRCスペアパーツが発売されています。お近くの模型店頭頭、または当社カスタマーサービスでお買い求めください。  
送 送料  
シャーシ.....700円・390円 SP.1001  
Aバーツ (1台分).....700円・390円 SP.1002  
Bバーツ x2.....900円・390円 SP.1003  
Pバーツ.....300円・120円 SP.1005  
ギヤ袋詰.....450円・140円 SP.1004  
ウレタンバンパー.....250円・140円 SP.1007  
タイヤ x2.....500円・240円 SP.454  
十字レンチ、六角棒レンチ、3mmイモネジx4・200円・120円 SP.38  
耐熱両面テープ.....300円・120円 SP.171  
スナップピン大x10、小x5.....200円・90円 SP.197  
19Tビニオンギヤ.....350円・120円 SP.355  
2×8mmタッピングビスx10.....100円・80円 SP.573  
2.6×10mmタッピングビスx5.....100円・80円 SP.575  
3mmイモネジx10.....200円・80円 SP.576  
3×10mmタッピングビスx10.....100円・80円 SP.577  
3×10mm段付タッピングビスx10.....100円・80円 SP.578  
3×14mm段付タッピングビスx5.....100円・80円 SP.582  
2×10mmステンレスシャフトx10.....150円・80円 SP.594  
ナイロンバンドx10.....150円・80円 SP.595  
ギヤボックスジョイント、ドライフシャフト、  
ホイールアクスル 各2本.....500円・200円 SP.1006  
ベベルギアx3、大x2、ベベルシャフトx1.....250円・120円 SP.1008  
セラミックグリス.....400円・140円 87025  
性能アップのためのオプションバーツも揃って、さらに高性能なマシンに仕上げることも可能です。

SP.NO. 送 送料  
356 20T, 21Tビニオンギヤ.....350円・120円  
357 22Tビニオンギヤ.....350円・120円  
419 レーシングラジアルタイヤ (2本).....500円・240円  
810 レーシングセミスリックタイヤ (2本).....500円・240円

SP.NO.  
8 1150ラバーシールレアリング (4個).....1,200円・120円  
11 3×6mmチタンビス (10本).....550円・120円  
16 3×12mmチタンタッピングビス (10本).....600円・120円  
18 3×10mmチタンタッピングビス (10本).....600円・120円  
24 4mmアルミフランジロックナット (10個).....650円・120円  
29 1150ラバーシールレアリング (2個).....700円・120円  
56 ピンタイヤ六角ハブ (4個).....400円・120円  
66 1280ラバーシールレアリング (3個).....1,200円・120円  
68 スポーツチューンモーター.....1,500円・240円  
95 3×10mmチタンタッピングビス (10本).....600円・120円  
132 蛍光アンテナパイプ (4本).....400円・240円  
163 オンロード仕様スプリングセット.....800円・140円  
293 ファイバーボードストリップタイヤタイブ (2本).....1,200円・240円  
294 ファイバーモールドスリックタイヤタイブ (2本).....1,300円・240円  
295 タイヤインナーフォーム (4本).....400円・140円  
335 1ビーススポーツ強化ホイール (2本).....700円・240円  
336 1ビースメッシュ強化ホイール (2本).....700円・240円  
338 タイヤ接着アダプター.....1,000円・240円  
339 ゴムタイヤ用輪間接着剤.....450円・140円  
351 アルミグラスマッシュテープ.....400円・240円  
417 ゴムタイヤ接着フライマー.....1,300円・240円  
439 アンチウェアグリス.....500円・120円

《送料について》送料が表示されている部品は、送料が別に必要です。部品を2個以上ご注文の場合、最も高い送料 (1個分) だけで構成です。部品の合計が5,000円を超える場合、送料はサービスとなります。

《タミヤカード》タミヤカードを利用されますと部品の入手が早く簡単です。詳しくは、カスタマーサービスまでお問い合わせください。  
《電話でのご注文》電話でのご注文ご利用いただけます。  
バーツ代金に加え、代引き手数料 (315円) をご負担いただければ、代金着払で電話でのご注文も承ります。

For Japanese use only! ITEM 56330

住所

		-		
--	--	---	--	--

電話 ( ) -

氏名

価格は予告なく変更となる場合があります。



58330 Xanavi Nismo Z (TT-01) (1050333)